



# Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

## The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

14,513

I-Gimgha, 6 ta' Diċembru, 1985  
Friday, 6th December, 1985

Prezz 8c  
Price 8c

### NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

#### Nru. 705 AKKWIST TA' ART

DIN id-dikjarazzjoni li ġejja, magħmula mill-President ta' Malta bis-saħħa ta' l-artikolu 3 ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 136) hija pubblikata skond u għall-finijiet ta' l-artikolu 8 (1) ta' dik l-Ordinanza.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(File No. L. 215/75)

#### DIKJARAZZJONI TAL-PRESIDENT TA' MALTA

Jiena hawnhekk niddikjara illi l-art hawn taht, imsemmija hija meħtieġa mill-awtorità kompetenti għal skop pubbliku skond id-disposizzjonijiet ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 136) u illi l-akkwist tagħha għandu jkun b'xiri assolut.

#### *Deskrizzjoni ta' l-Art*

L-art li ġejja f'Birżebbuġa:—

Biċċa art tal-kejl ta' 93 metru kwadru, li tmiss mil-Lbiċ ma' sqaq pubbliku, mill-Majjistral u mix-Xlokk ma' proprjetà tas-Sur Carmelo Farrugia.

L-art hawn fuq imsemmija tidher fuq pjanta markata L.D. 162/85, li wieħed jista' jara fuq talba fid-Dipartiment ta' l-Art, Auberge de Baviere, Valletta.

(If.) AGATHA BARBARA,  
*President*

It-2 ta' Diċembru, 1985

### GOVERNMENT NOTICES

#### No. 705 ACQUISITION OF LAND

THE following declaration made by the President of Malta under section 3 of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) is published in terms and for the purposes of section 8 (1) thereof.

6th December, 1985

#### DECLARATION BY THE PRESIDENT OF MALTA

I hereby declare that the undermentioned land is required by the competent authority for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) and that the acquisition thereof is to be by absolute purchase.

#### *Description of the Land*

The following land at Birżebbuġa:—

A plot of land of the area of 93 square metres, bounded on the South-West by a public lane, North-West and South-East by property of Mr Carmelo Farrugia.

The abovementioned land is shown on plan marked L.D. 162/85, which may be seen on demand at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) AGATHA BARBARA,  
*President*

2nd December, 1985

Nru. 706

## AKKWIST TA' ART

DIN id-dikjarazzjoni li ġejja, magħmula mill-President ta' Malta bis-saħħa ta' l-artikolu 3 ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 136) hija pubblikata skond u għall-finijiet ta' l-artikolu 8 (1) ta' dik l-Ordinanza.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(File No. L. 425/85)

DIKJARAZZJONI  
TAL-PRESIDENT TA' MALTA

Jiena hawnhekk niddikjara illi l-art hawn taht insemminja hija meħtieġa mill-awtorità kompetenti għal skop pubbliku skond id-disposizzjonijiet ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 136) u illi l-akkwist tagħha għandu jkun b'xiri assolut.

*Deskrizzjoni ta' l-Art*

L-art li ġejja fil-Gżira: —

1. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 281, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 3.2 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sinjorina May Pecorella, mix-Xlokk u mil-Lbiċ ma' toroq pubbliċi.

2. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 283, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 1.5 metri kwadri, li tmiss mix-Xlokk ma' triq pubblika, mill-Grigal u mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjorina May Pecorella.

3. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 285, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 3 metri kwadri, li tmiss mix-Xlokk ma' triq pubblika, mill-Grigal u mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjorina May Pecorella.

4. Biċċa art — li tiffurma parti minn ġnien aċċessibbli minn bieb bla numru fi Triq D'Argens — tal-kejl ta' 7 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sinjura Annetta Caruana, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjorina May Pecorella u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

5. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 287, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.5 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sinjura Annetta Caruana, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjorina May Pecorella u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

No. 706

## ACQUISITION OF LAND

THE following declaration made by the President of Malta under section 3 of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) is published in terms and for the purposes of section 8 (1) thereof.

6th December, 1985

DECLARATION  
BY THE PRESIDENT OF MALTA

I hereby declare that the undermentioned land is required by the competent authority for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) and that the acquisition thereof is to be by absolute purchase.

*Description of the Land*

The following land at Gżira: —

1. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 281, D'Argens Road — of the area of 3.2 square metres, bounded on the North-East by property of Miss May Pecorella, South-East and South-West by public roads.

2. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 283, D'Argens Road — of the area of 1.5 square metres, bounded on the South-East by a public road, North-East and South-West by property of Miss May Pecorella.

3. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 285, D'Argens Road — of the area of 3 square metres, bounded on the South-East by a public road, North-East and South-West by property of Miss May pecorella.

4. A plot of land — forming part of a garden accessible from an unnumbered door in D'Argens Road — of the area of 7 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Annetta Caruana, South-West by property of Miss May Pecorella and South-East by a public road.

5. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 287, D'Argens Road — of the area of 2.5 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Annetta Caruana, South-West by property of Miss May Pecorella and South-East by a public road.

6. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 289, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 1.3 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sur Antonio Farrugia, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjura Annetta Caruana u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

7. Biċċa art — li tiffirma parti mill-fondi Nri. 291/293, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 3.8 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sur Victor Grech, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjura Annetta Caruana u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

8. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 295, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.9 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sur Francis Micallef, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sur Antonio Farrugia u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

9. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 297, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 3.2 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sur Anthony Camilleri, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sur Victor Grech u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

10. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 299, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.9 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sinjura Violet Cuschieri, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sur Francis Micallef u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

11. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 301, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 1.9 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sur Anthony Mercieca, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sur Anthony Camilleri u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

12. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 303, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 4.1 metri kwadri, li tmiss mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjura Violet Cuschieri u mill-Grigal u mix-Xlokk ma' toroq pubbliċi.

13. Biċċa art — li tiffirma parti mill-fond Nru. 305, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 5 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sinjura Carmela Cassar, mix-Xlokk u mil-Lbiċ ma' toroq pubbliċi.

14. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 307, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.8 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sur Anthony Mercieca, mil-Lbiċ ma' proprjetà tas-Sinjura Carmela Cassar u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

6. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 289, D'Argens Road — of the area of 1.3 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Antonio Farrugia, South-West by property of Mrs Annetta Caruana and South-East by a public road.

7. A plot of land — forming part of premises Nos. 291/293, D'Argens Road — of the area of 3.8 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Victor Grech, South-West by property of Mrs Annetta Caruana and South-East by a public road.

8. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 295, D'Argens Road — of the area of 2.9 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Francis Micallef, South-West by property of Mr Antonio Farrugia and South-East by a public road.

9. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 297, D'Argens Road — of the area of 3.2 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Anthony Camilleri, South-West by property of Mr Victor Grech and South-East by a public road.

10. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 299, D'Argens Road — of the area of 2.9 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Violet Cuschieri, South-West by property of Francis Micallef and South-East by a public road.

11. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 301, D'Argens Road — of the area of 1.9 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Anthony Mercieca, South-West by property of Mr Anthony Camilleri and South-East by a public road.

12. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 303, D'Argens Road — of the area of 4.1 square metres, bounded on the South-West by property of Mrs Violet Cuschieri, North-East and South-East by public roads.

13. A plot of land — forming part of premises No. 305, D'Argens Road — of the area of 5 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Carmela Cassar, South-East and South-West by public roads.

14. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 307, D'Argens Road — of the area of 2.8 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Anthony Mercieca, South-West by property of Mrs Carmela Cassar and South-East by a public road.

15. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 309, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 3.6 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sur Giovanni Fabri, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sinjura Carmela Cassar u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

16. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 311, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 1.8 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sur Alfred Inguanez, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur Anthony Mercieca u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

17. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 313, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 3.5 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sinjura Ethel Zammit, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur Giovanni Fabri u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

18. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 315, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.8 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sinjura Mary Gerada, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur Alfred Inguanez u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

19. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 317, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 1.7 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sinjura Mary Gerada, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sinjura Ethel Zammit u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

20. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 319, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.8 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sur Edward Schembri, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sinjura Mary Gerada u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

21. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 321, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.4 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sur George Mercieca, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sinjura Mary Gerada u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

22. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 323, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.3 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tal-werrieta' tas-Sur Joseph Busuttil, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur Edward Schembri u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

15. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 309, D'Argens Road — of the area of 3.6 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Giovanni Fabri, South-West by property of Mrs Carmela Cassar and South-East by a public road.

16. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 311, D'Argens Road — of the area of 1.8 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Alfred Inguanez, South-West by property of Mr Anthony Mercieca and South-East by a public road.

17. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 313, D'Argens Road — of the area of 3.5 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Ethel Zammit, South-West by property of Mr Giovanni Fabri and South-East by a public road.

18. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 315, D'Argens Road — of the area of 2.8 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Mary Gerada, South-West by property of Mr Alfred Inguanez and South-East by a public road.

19. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 317, D'Argens Road — of the area of 1.7 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Mary Gerada, South-West by property of Mrs Ethel Zammit and South-East by a public road.

20. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 319, D'Argens Road — of the area of 2.8 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Edward Schembri, South-West by property of Mrs Mary Gerada and South-East by a public road.

21. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 321, D'Argens Road — of the area of 2.4 square metres, bounded on the North-East by property of Mr George Mercieca, South-West by property of Mrs Mary Gerada and South-East by a public road.

22. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 323, D'Argens Road — of the area of 2.3 square metres, bounded on the North-East by property of the heirs of Mr Joseph Busuttil, South-West by property of Mr Edward Schembri and South-East by a public road.

23. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 325, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.2 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sinjura Doris Mc Elhatton, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur George Mercieca u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

24. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 327, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 1.4 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sur H. Leone Ganado, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tal-werrieta ta' Joseph Busuttil u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

25. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 329, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 1.9 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sur Peter Azzopardi, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sinjura Doris Mc Elhatton u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

26. Biċċa art — li tiffirma parti mill-fond Nru. 331, Triq D'Argens — tal-kejl ta' metru kwadru, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tas-Sur Victor Cremona, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur H. Leone Ganado u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

27. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 333, Triq D'Argens — tal-kejl ta' metru kwadru, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tad-Ditta Gasan Enterprises Ltd, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur Peter Azzopardi u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

28. Biċċa art — li tikkonsisti f'parti mill-parapett tal-fond Nru. 335, Triq D'Argens — tal-kejl ta' 2.2 metri kwadri, li tmiss mill-Grigal ma' proprjeta' tad-Ditta Gasan Enterprises Ltd, mil-Lbiċ ma' proprjeta' tas-Sur Victor Cremona u mix-Xlokk ma' triq pubblika.

29. Biċċa art tal-kejl ta' 3.5 metri kwadri, li tmiss mil-Lbiċ ma' proprjeta' tad-Ditta Gasan Enterprises Ltd, mill-Grigal u mix-Xlokk ma' toroq pubbliċi.

L-art hawn fuq imsemmija tidher fuq pjanta markata L.D. 156/85, li wieħed jista' jara fuq talba fid-Dipartiment ta' l-Art, Auberge de Baviere, Valletta.

(Iff.) AGATHA BARBARA,  
*President*

It-2 ta' Diċembru, 1985

23. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 325, D'Argens Road — of the area of 2.2 square metres, bounded on the North-East by property of Mrs Doris Mc Elhatton, South-West by property of Mr George Mercieca and South-East by a public road.

24. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 327, D'Argens Road — of the area of 1.4 square metres, bounded on the North-East by property of Mr H. Leone Ganado, South-West by property of the heirs of Joseph Busuttil and South-East by a public road.

25. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 329, D'Argens Road — of the area of 1.9 square metres, bounded on the North-East by property of Mr Peter Azzopardi, South-West by property of Mrs Doris Mc Elhatton and South-East by a public road.

26. A plot of land — forming part of premises No. 331, D'Argens Road — of the area of 1 square metre, bounded on the North-East by property of Mr Victor Cremona, South-West by property of Mr H. Leone Ganado and South-East by a public road.

27. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 333, D'Argens Road — of the area of 1 square metre, bounded on the North-East by property of Messrs. Gasan Enterprises Ltd, South-West by property of Mr Peter Azzopardi and South-East by a public road.

28. A plot of land — consisting of part of the "parapett" of premises No. 335, D'Argens Road — of the area of 2.2 square metres, bounded on the North-East by property of Messrs, Gasan Enterprises Ltd, South-West by property of Mr Victor Cremona and South-East by a public road.

29. A plot of land of the area of 3.5 square metres, bounded on the South-West by property of Messrs Gasan Enterprises Ltd, North-East and South-East by public roads.

The abovementioned land is shown on plan marked L.D. 156/85, which may be seen on demand at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) AGATHA BARBARA,  
*President*

2nd December, 1985

Nru. 707

## AKKWIST TA' ART

DIN id-dikjarazzjoni li ġejja, magħmula mill-President ta' Malta bis-saħħa ta' l-artikolu 3 ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 136) hija pubblikata skond u għall-finijiet ta' l-artikolu 8(1) ta' dik l-Ordinanza.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(File No. L. 46/84/II)

DIKJARAZZJONI  
TAL-PRESIDENT TA' MALTA

Jiena hawnhekk niddikjara illi l-art hawn taħt imsemmija hija meħtieġa mill-awtorità kompetenti għal skop pubbliku skond id-disposizzjonijiet ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 136) u illi l-akkwist tagħha għandu jkun bl-impożizzjoni tas-servitù hawn taħt deskritt.

*Deskrizzjoni ta' l-Art*

Is-servitù li ġej f'Għar Barka, limiti tar-Rabat, Malta:—

1. Servitù li jikkonsisti fit-tħaffir ta' trinka 120 metru twila, 0.75 metri wiesgħa u 1.5 metri fonda — li tinkludi 4 *manholes*, kull waħda tal-kejl ta' metru kwadru — go għalq ta' 4,040 metru kwadru, li tmiss mill-Grigal ma' triq pubblika, mill-Punent u mill-Majjistral ma' proprjetà tal-Kapitolu tal-Katidral ta' l-Imdina.

Is-servitù hawn fuq imsemmi jidher fuq pjanta markata L.D. 150/85, li wiehed jista' jara fuq talba fid-Dipartiment ta' l-Art, Auberge de Baviere, Valletta.

(Iff.) AGATHA BARBARA,  
*President*

It-2 ta' Diċembru, 1985

Nru. 708

## AKKWIST TA' ART

DIN id-dikjarazzjoni li ġejja, magħmula mill-President ta' Malta bis-saħħa ta' l-artikolu 3 ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 136) hija pubblikata skond u għall-finijiet ta' l-artikolu 8 (1) ta' dik l-Ordinanza.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(File No. L. 441/85)

No. 707

## ACQUISITION OF LAND

THE following declaration made by the President of Malta under section 3 of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) is published in terms and for the purposes of section 8 (1) thereof.

6th December, 1985

DECLARATION  
BY THE PRESIDENT OF MALTA

I hereby declare that the undermentioned **land is required** by the competent authority for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) and that the acquisition thereof is to be by way of the imposition thereon of the easement described hereunder.

*Description of the Land*

The following easement at Għar Barka, limits of Rabat, Malta:—

1. Easement consisting in the digging of a trench 120 metres long, 0.75 metres wide and 1.5 metres deep — including 4 manholes, each of the area of 1 square metre — across a field of the area of 4,040 square metres, bounded on the North-East by a public road, West and North-West by property of the Cathedral Chapter of Mdina.

The abovementioned easement is shown on plan marked L.D. 150/85, which may be seen on demand at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) AGATHA BARBARA,  
*President*

2nd December, 1985

No. 708

## ACQUISITION OF LAND

THE following declaration made by the President of Malta under section 3 of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) is published in terms and for the purposes of section 8 (1) thereof.

6th December, 1985

DIKJARAZZJONI  
TAL-PRESIDENT TA' MALTA

Jiena hawnhekk niddikjara illi l-art hawn taht imsemmija hija mehtiega mill-awtorita kompetenti ghal skop pubbliku skond id-disposizzjonijiet ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet ghal Skopijiet Pubblici (Kapitolu 136) u illi l-akkwist taghha ghandu jkun b'xiri assolut.

*Deskrizzjoni ta' l-Art*

L-art li ghejja fir-Rabat, Malta:—

1. Bicca art tal-kejl ta' 137 metru kwadru, li tmis mill-Grigal parti ma' proprjeta tal-Gvern u parti ma' proprjeta tas-Sur Carmel Schembri u oħrajn, min-Nofs in-Nhar u mil-Lbič ma' triq pubblika.

2. Bicca art tal-kejl ta' 166 metru kwadru, li tmis mil-Lbič ma' proprjeta tal-Monasteru ta' Santa Skolastika fil-Birgu, mit-Tramuntana u mill-Grigal ma' triq pubblika.

L-art hawn fuq imsemmija tidher fuq pjanta markata L.D. 137/85, li wiehed jista' jara fuq talba fid-Dipartiment ta' l-Art, Auberge de Baviere, Valletta.

(Iff.) AGATHA BARBARA,  
*President*

It-2 ta' Dicembru, 1985

**Nru. 709**

**ORDINANZA DWAR IL-HADDIEMA  
D-DEHEB U L-HADDIEMA L-FIDDA  
(ARGENTIERA)  
(KAPITLU 74)**

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgharraf illi fid-dati li jidhru hawn taht, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma ibbazati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Haddiema d-Deheb u l-Haddiema l-Fidda gie iffissat għall-finijiet ta' l-artikolu 12 ta' l-imsemmija Ordinanza kif ġej:—

| Data     | Deheb Pur<br>Gramma | Fidda Pura<br>Gramma |
|----------|---------------------|----------------------|
| 29.11.85 | Lm4.54,0            | 9c8                  |
| 2.12.85  | Lm4.48,0            | 9c7                  |
| 3.12.85  | Lm4.47,2            | 9c7                  |
| 4.12.85  | Lm4.48,2            | 9c6                  |
| 5.12.85  | Lm4.46,4            | 9c7                  |

Is-6 ta' Dicembru, 1985

DECLARATION  
BY THE PRESIDENT OF MALTA

I hereby declare that the undermentioned land is required by the competent authority for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 136) and that the acquisition thereof is to be by absolute purchase.

*Description of the Land*

The following land at Rabat, Malta:—

1. A plot of land of the area of 137 square metres, bounded on the North-East partly by Government property and partly by property of Mr Carmel Schembri and others, South and South-West by a public road.

2. A plot of land of the area of 166 square metres, bounded on the South-West by property of the Monastery of St Scolastica at Vittoriosa, North and North-East by a public road.

The above mentioned land is shown on plan marked L.D. 137/85, which may be seen on demand at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) AGATHA BARBARA,  
*President*

2nd December, 1985

**No. 709**

**GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS  
ORDINANCE  
(CHAPTER 74)**

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that on the dates shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consuls for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of section 12 of the said Ordinance as follows:—

| Date     | Pure Gold<br>Gram | Pure Silver<br>Gram |
|----------|-------------------|---------------------|
| 29.11.85 | Lm4.54,0          | 9c8                 |
| 2.12.85  | Lm4.48,0          | 9c7                 |
| 3.12.85  | Lm4.47,2          | 9c7                 |
| 4.12.85  | Lm4.48,2          | 9c6                 |
| 5.12.85  | Lm4.46,4          | 9c7                 |

6th December, 1985

### Skema ta' Taħriġ Estiż fis-Snajja' (Tal-Bini) Eżami 1986

Il-Ministeru tax-Xogħlijiet u Djar iġharraf illi għal nofs ix-xahar ta' Jannar, 1986 se jsir eżami għall-ingaġġ ta' għadd ta' Apprendisti fis-Snajja' tal-Bini (Skema ta' Taħriġ Estiż fis-Snajja'). Il-kandidati li jgħaddu mill-eżami jiġu sponsorjati mill-Ministeru, Dipartimenti oħra u/jew minn ditti ta' inġinerija ċivili/kuntratturi privati.

2. L-Iskema hija mfassla biex tħarreg zghazagh irġiel biex jilhqun nies tas-sengħa fit-tqegħid ta' katusi tad-drenagġ, madum, qatran, eċċ, kif ukoll biex ikunu jafu jaħdmu fl-irħam, jagħmlu xogħol ta' mużajk, ikaħħlu, jizbgħu, iwaħħlu l-ħadid għall-konkos u jillustraw il-madum, bil-għan li tinqeda l-ħtieġa għal nies bis-sengħa fil-bini kemm fis-settur pubbliku kif ukoll dak privat. Il-perijodu ta' taħriġ primarjament f'xogħlijiet li jkollhom x'jaqsmu direttament jew konnessi max-xogħol tal-bini jkun ta' sentejn imqasmin f'fazijiet ta' taħriġ u f'fazijiet ta' xogħol.

3. Fi tmiem it-tieni fażi tal-Programm ta' Taħriġ, dawk l-apprendisti li jkun qed jingħataw taħriġ fis-sengħa primarja li jkun għażlu jkun jeh-tieġilhom jagħmlu Eżami proviżorju fis-Sengħa. Dawk li jgħaddu jithallew ikomplu t-taħriġ tagħhom fis-sengħa primarja li jkun għażlu. Dawk li jehlu minn dan l-eżami, jingħataw l-opportunità li jkomplu t-taħriġ fis-sengħa sekondarja.

4. Il-kandidati li jgħaddu jkun meħtieġa li jidhlu fi ftehim għal perijodu ta' sentejn (il-perijodu ta' l-ewwel tliet xhur, li jista' jiġi mtawwal għal sitt xhur, ikun bi prova).

5. (i) (a) Apprendisti taħt din l-Iskema jkun intitolati għal remunerazzjoni fis-sena ekwivalenti għal dan li ġej:

Matul l-ewwel sena ta' apprendistat — L-inqas paga għal impjegat tal-Gvern fi Grupp D għal sitt xhur imnaqqa bl-ammont ta' *increment* wieħed;

Matul it-tieni sena — L-inqas paga għal impjegat tal-Gvern fi Grupp D għal sitt xhur.

(b) Dawk l-apprendisti li, meta jibda l-kors jew f'xi żmien ieħor matul il-perijodu ta' sentejn tal-kors, ikunu għalqu l-eħa ta' 18-il sena jew aktar, jirċievu, mar-remunerazzjoni msemmija fis-sub-paragrafu preċedenti, remunerazzjoni oħra relatata ma' l-eħa tagħhom.

(ii) Ir-remunerazzjoni għandha tiffallas f'intervalli regolari skond il-prattika ordinarja ta' l-istabbiliment. Iz-żidiet għall-għoli tal-ħajja skond l-Artikolu 15A, u nofs il-*bonus* skond

### Extended Skill Training Scheme (Building Trades) Examination 1986

The Ministry of Works and Housing notifies that an examination will be held in mid-January 1986 for the recruitment of a number of Building Trades Apprentices (Extended Skill Training Scheme). Successful candidates will be sponsored by the Ministry, other Departments and/or by civil engineering firms/private contractors.

2. The Scheme is designed to train young men to become skilled craftsmen in the laying of drain pipes, tiles, DPC, etc as well as to become marblers, mosaic workers, plasterers, painters, steel fixers and tile polishers, and to meet the skilled manpower needs in the building trade both in the public and private sector. The period of training primarily in operations directly related or allied to the building trade will be of two (2) years made up of training phases and work phases.

3. At the end of the second phase of the Training Programme, those apprentices undergoing training in the primary trade will be required to sit for an interim Trade Test. Those who are successful will be allowed to proceed with their training in the primary trade of their choice. Those who fail such Trade Test will be offered the opportunity to proceed with training in the secondary trade.

4. Successful candidates will be required to enter into an agreement for a period of two years (the first three months period, which may be extended to six months, will be on probation).

5. (i) (a) Apprentices under the Scheme shall be entitled to annual remuneration equivalent to the following:

During the first year of apprenticeship — Minimum pay for a Government employee in Group D for six months, reduced by the amount of one increment;

During the second year — Minimum pay for a Government employee in Group D for six months.

(b) Those apprentices who, on commencement of the course, or at any time during the period of tenure of the two-year course will be 18 years of age or over will receive, in addition to the remuneration at the preceding sub-paragraph, an extra remuneration commensurate with their age.

(ii) Remuneration shall be paid at regular intervals according to the ordinary practice of the establishment. Cost of living bonus in accordance with Section 15A, and half the

l-Artikolu 22A ta' l-Att ta' l-1952 li Jirregola l-Kondizzjonijiet ta' l-Impieg għandhom ukoll jifhallsu lill-apprendist.

6. Apprendist ikollu jedd għal:

- (a) il-btajjel pubblici kollha b'paga sħiħa; u
- (b) *leave* ta' vaganza kull sena b'paga sħiħa matul ix-xahar kollu ta' Awissu; iżda jistgħu jsiru arrangamenti oħra għal *leave* ta' vaganza bl-approvazzjoni tad-Direttur ta' l-Edukazzjoni.

7. Apprendist ikollu jedd għal ħmistax-il jum tax-xogħol *leave* għal mard b'paga sħiħa u ħmistax-il jum tax-xogħol ieħor b'nofs paga f'kull sena kalendarja nieqes kull beneficiċċju għall-mard li għalih jista' jkollu jedd skond l-Att ta' l-1956 dwar is-Sigurtà Nazzjonali, hekk iżda li għandu jingħata lill-prinċipal ċertifikat mediku li jicċertifika inkapaċità għax-xogħol matul iż-żmien ta' assenza, iżda l-prinċipal jista' jibgħat lit-tabib tiegħu biex jeżamina lill-apprendist.

8. Apprendist jingħata jumejn *leave* bi ħlas fil-każ tal-mewt ta' xi ħadd minn dawn li ġejjin: il-mara, l-omm, il-missier (jew il-persuna li matul dak iż-żmien tkun qed tagħmilha bħala omm jew missier, skond il-każ), iben, bint, ħu jew oħt l-apprendist.

9. L-apprendisti jingħataw tliet ijiem tax-xogħol vaganza b'paga sħiħa fl-okkażjoni taż-żwieġ tagħhom.

10. Minbarra l-kors ta' taħriġ normali, l-apprendisti kollha jkunu marbuta li jattendu korsijiet oħra ta' studji magħmula bil-ħsieb biex ikunu jistgħu jsiru aktar profiċċjenti fis-sengħa. Dawn l-istudji jkunu diretti biex jinkisbu kwalifiki tekniċi adattati għall-ħtiġiet tal-Ministeru tax-Xogħlijiet u Djar jew tad-ditta/kuntrattur li jisponsorja l-apprendist.

11. L-apprendisti jiġu eżaminati fis-sengħa fl-aħħar tal-perjodu tat-taħriġ u dawk li jgħaddu jingħatalhom Ċertifikat ta' *Journeyman* u normalment ikunu eliġibbli għall-impieg mal-Ministeru tax-Xogħlijiet u Djar u/jew mad-ditta/kuntrattur li jkun sponsorja l-apprendist. Madanakollu, l-offerti għall-impieg ikunu jiddependu mill-merti ta' l-apprendisti, skond iċ-ċirkostanzi li jkunu qegħdin isehħu f'dak iż-żmien u skond l-esigenzi.

12. Il-kandidati jridu jkunu:

- (i) cittadini ta' Malta;
- (ii) mingħajr ebda difett fiziku jew mentali jew mard li jista' jfixkilhom fil-qadi sewwa ta' dmirijiethom;
- (iii) ta' karattru morali tajjeb;

bonus in accordance with Section 22A of the Conditions of Employment (Regulation) Act 1952 shall also be paid to an apprentice.

6. An apprentice shall be entitled to:

- (a) all public holidays with full pay; and
- (b) annual vacation leave with full pay during the whole month of August; however, alternative arrangements for vacation leave may be made with the approval of the Director of Education.

7. An apprentice shall be entitled to fifteen working days sick leave on full pay and to a further fifteen working days on half pay in every calendar year less any sickness benefit to which he may be entitled under the National Insurance Act 1956, so however that a medical certificate certifying incapacity for work covering the period of absence is produced to the employer, who may require his medical practitioner to examine the apprentice.

8. An apprentice shall be allowed two days paid leave on the occasion of the death of any of the following: the wife, mother, father (or the person who at the time in fact acting as mother or father, as the case may be), son, daughter, brother or sister of the apprentice.

9. Apprentices shall be allowed three working days paid leave on the occasion of their marriage.

10. In addition to the normal training course, all apprentices shall be bound to attend other courses of studies aimed at enabling them to be more proficient in the trade. Such studies will be directed to appropriate technical qualifications related to the requirements of the Ministry of Works and Housing and/or the sponsoring firm/contractor.

11. Apprentices will be required to take a trade test towards the end of their period of training and those successful will be issued with a Journeyman Certificate and will normally be eligible for employment with the Ministry of Works and Housing and/or the sponsoring firm/contractor. However, offers for employment will depend on the trainees' merits, the circumstances prevailing at the time and exigencies.

12. Candidates must:

- (i) be citizens of Malta;
- (ii) be free from any physical or mental defect or disease likely to interfere with the proper discharge of their duties;
- (iii) be of good moral character;

(iv) ikunu għalqu s-16-il sena iżda mhux l-20 sena fil-31 ta' Jannar, 1986;

(v) għaddew minn eżami kompetitiv. (Ara paragrafu 14 ta' dan l-Avviz).

13. Il-kandidati prospettivi huma meħtieġa li jmorru fit-Taqsima ta' l-Impjegati, Dipartiment tax-Xoghlijiet, Blokk A, Beltissebħ, jew fit-Taqsima tad-Dipartiment tax-Xoghlijiet, ir-Rabat, Għawdex, bejn it-23 ta' Diċembru, 1985 u t-2 ta' Jannar, 1986, għal formola vojta ta' l-applikazzjoni. Il-formoli ta' l-applikazzjoni (dawk biss li jintlaqgħu) mimlija kif inhu xieraq, għandhom jiġu konsenjati personalment u mhux jintbagħtu bil-posta, fit-Taqsima ta' l-Impjegati, Dipartiment tax-Xoghlijiet, Beltissebħ, jew fid-Dipartiment tax-Xoghlijiet, ir-Rabat, Għawdex, mhux aktar tard minn nofs in-nhar tat-3 ta' Jannar, 1986. Id-dokumenti li għejjin għandhom jintbagħtu mal-formoli ta' l-applikazzjoni:—

(i) żewġ ritratti reċenti bħal tal-passaport awtentikati kif għandu jkun;

(ii) dritt ta' l-eżami (50 ċenteżmu) jew *money order* tal-valur ta' 50 ċenteżmu;

(iii) iċ-ċertifikat tat-twelid flimkien ma' ċertifikati tat-twelid tal-ġenituri u tan-nannu min-naha tal-missier li juru l-post tat-twelid.

Il-kandidati li jgħaddu għandhom jipprezentaw:—

Ċertifikat tal-Kondotta mill-Pulizija (mhux aktar qadim minn gimgħa).

Tingħata konferma ta' kull applikazzjoni li tasal. L-applikanti għandhom jiżguraw li jiġi konfermat illi l-applikazzjonijiet tagħhom ikunu waslu, u huwa fl-interess tagħhom li jzommu din il-konferma.

14. Il-livell ta' l-eżami jkun ekwivalenti għal dak mgħalliem fit-Tielet Klassi ta' l-Iskejjel Sekondarji u s-sugġetti jkunu:—

#### PARTI I (BIL-MIKTUB)

A. Malti/Ingliz:  
Mass. 100 Min. 40

Komponent bl-Ingliz, traduzzjoni mill-Malti għall-Ingliz u mill-Ingliz għall-Malti.

B. Matematika:  
Mass. 100 Min. 40

Is-sugġett ikun kopert bis-sillabu relativ magħduda s-sistema metrika.

C. Tagħrif Ġenerali:  
Mass. 100 Min. 40

Il-mistoqsijiet ikunu ibbażati primarjament fuq sugġetti kurrenti lokali.

(iv) have attained their 16th but not their 20th birthday on the 31st January, 1986;

(v) be successful at a competitive examination. (See paragraph 14 of this Notice).

13. Prospective candidates are required to call at the Personnel Section, Works Department, Block A, Beltissebħ, or the Works Department, Gozo Branch, Victoria, Gozo, between 23rd December, 1985, and 2nd January, 1986, for a blank application form. Application forms (the only ones admissible) completed in all respects should be handed in, and not sent by post, at the Personnel Section, Works Department, Beltissebħ, or at the Works Department, Victoria, Gozo, by not later than noon of 3rd January, 1986. The following documents are to accompany the application forms:—

(i) two passport-type recent photographs duly authenticated;

(ii) the examination fee (50 cents) or a money order to the value of 50 cents.

(iii) the birth certificate together with birth certificates of parents and paternal grandfather showing the place of birth.

Successful candidates will have to submit:—

A Police conduct certificate (not older than 1 week).

All applications will be acknowledged. Applicants are to ensure that receipt of their application is acknowledged, and it is in their interest to keep such an acknowledgement.

14. The standard of examination will be equivalent to that taught in the Third Forms of the Secondary Schools and the subjects will be:—

#### PART I (WRITTEN)

A. Maltese/English:  
Max. 100 Min. 40

English composition, translation from Maltese into English and from English into Maltese.

B. Mathematics:  
Max. 100 Min. 40

The subject matter covered by the relative syllabus including the metric system.

C. General Knowledge:  
Max. 100 Min. 40

Questions will primarily be based on local current affairs.

## PARTI II (ORALI)

Mass. 100

Maħsuba biex tiżgura kemm il-kandidati jkunu adattati biex jibdew it-taħriġ.

15. Il-kandidati li joqogħdu f'Għawdex jistgħu jkunu meħtieġa li jagħtu l-eżami f'Malta.

16. Parti II ta' l-eżami tkun miftuħa għal dawk il-kandidati li jiksbu numru ta' marki biżżejjed biex iġġaddu f'kull wieħed mis-sugġetti bil-miktub ta' Parti I ta' hawn fuq.

17. L-eżami għandu jitmexxa minn *panel* ta' eżaminaturi taħt id-direzzjoni tal-Bord ta' l-Għażla.

18. Il-Bord ta' l-Għażla jkollu s-setgħa li jitratta sommarjament ma' kull kandidat li, waqt li jkun qiegħed isir l-eżami, jinstab ħati ta' mgieba mhux xierqa jew ta' xi ksur ta' l-istruzzjonijiet maħruġa biex jiggwidaw lill-kandidati.

19. Il-Bord ta' l-Għażla jzomm id-dritt li jħassar l-eżami jekk tinstab xi irregolarità dwaru. Thassir bħal dan jista' jkun dwar l-eżami kollu jekk l-irregolarità misjuba tkun dwar sugġett wieħed biss jew xi stadju partikulari ta' l-eżami.

20. Il-kandidati li jgħaddu jkunu meħtieġa li jagħmlu Eżami Mediku biex jiġi żgurati li huma f'saħħithom u ta' kostituzzjoni tajba u mingħajr ebda mard jew difett li jistgħu jirrenduhom mhux tajbin għad-dmirijiet tagħhom. Id-deċizzjoni tat-Tabib tal-Gvern dwar ir-riżultat ta' dan l-eżami tkun finali.

21. L-ordni finali tal-mertu għandu jiġi determinat mit-total tal-marki miksuba fl-eżami kollu.

22. Il-kandidati jingħataw il-jedd, skond il-qagħda tagħhom fl-ordni tal-mertu li jagħzlu ma' min iridu jaħdmu fil-każ li jintagħzlu minn aktar minn wieħed li jhaddem.

23. Fil-każ, wara li l-kors jispiċċa, li l-kandidati ma jikkwalifikawx biex jiġu kunsidrati għall-ħatra ta' impjegati fi Grupp C (jew Grupp D fil-każ ta' dawk li jitharrġu fis-sengħa ta' l-irħam), id-Direttur tax-Xogħlijiet jista' joffrilhom impieg fi grad inqas.

## PART II (ORAL)

Max. 100

Designed to ascertain the candidates' suitability to undertake the training.

15. Candidates residing in Gozo may be required to sit for the examination in Malta.

16. Part II of the examination will be open to those candidates, who obtain a pass mark in each of the above written subjects in Part I.

17. The examination shall be conducted by a panel of examiners under the direction of the Selection Board.

18. The Selection Board shall have the power to deal summarily with any candidate who, while the examination is in progress, is found to be guilty of misconduct or of any breach of instructions issued for the guidance of candidates.

19. The Selection Board reserves the right to annul the examination if any irregularity is detected in connection therewith. Such annulment may be in respect of the whole examination even if the detected irregularity is in respect of only one subject or a particular stage of the examination.

20. Successful candidates will be required to undergo a Medical Examination to ascertain that they are in good health and of sound constitution and be free from any disease or defect that would render them unfit for their duties. The decision of the Government Medical Officer on the result of this examination shall be final.

21. The final order of merit shall be determined by the total marks gained in the whole examination.

22. Candidates will have the option, compatible with their order of merit, to choose the employer by whom they wish to be sponsored in case of selection by more than one employer.

23. If on completion of course, candidates will not qualify to be considered for appointment as Grade C (or Grade D in the case of marblers), the Director of Works may offer them employment in a lesser grade.

### Nominazzjonijiet għall-Korsijiet fl-Università ta' Malta għal Haddiema-Studenti

Iċ-Chairman, Bord ta' l-Għażla ta' l-Istudjenti, jistieden lis-Servizz Ċivili, lill-Korpi Parastatali u lill-Industrija Privata biex jinnominaw bhala haddiema-studenti, impjegati fl-istabbilimenti tagħhom għall-korsijiet li ġejjin fl-Università ta' Malta:

|                              |    |
|------------------------------|----|
| B.Ed. (Hons)                 | 50 |
| B.Elec.Eng. (Hons)           | 24 |
| B.Mech.Eng. (Hons)           | 24 |
| BA(Hons) Accountancy         | 24 |
| BA(Hons) Business Management | 24 |
| B.Ch.D.                      | 10 |
| MD                           | 35 |
| B.Pharm (Hons)               | 14 |
| B.Pharm Tech (Hons)          | 20 |

2. Il-Prinċipali għandhom jinnominaw impjegati fl-istabbilimenti tagħhom li jkunu ilhom f'impieg kontinwu u *full-time* magħhom għall-anqas mill-1 ta' Settembru, 1984, sad-data ta' l-egħluq ta' dan l-avviż. L-impjegati hekk nominati jrid ikollhom il-kwalifiki meħtieġa mill-Università sa mhux iktar tard mid-19 ta' Ottubru, 1985. In-nominazzjonijiet iridu jsiru skond il-proċedura li ġejja, skond l-Att Nru. XXI ta' l-1978, kif emendat bl-Att Nru. XX ta' l-1979 u bl-Att Nru. XII ta' l-1980.

(i) L-impjegati jiġu nominati mill-prinċipal tagħhom fuq il-bażi ta' dawk il-ħtiġiet, magħduda l-età u grad, kif jista' jstabbilixxi; iżda, bla ħsara għal dawk il-ħtiġiet, in-nominazzjonijiet għall-għażla għandhom isiru bi ftehim bejn il-prinċipal u l-kumitat tal-haddiema elett mill-impjegati ta' dak il-prinċipal, jekk ikun hemm; jew jekk ma jkunx hemm kumitat tal-haddiema bħal dak, bi ftehim *mat-trade union* li jkollha l-akbar għadd ta' membri fost l-impjegati ta' dak il-prinċipal u li tkun tirrappreżenta għall-anqas tletin fil-mija ta' dawk l-impjegati; u jekk ma jkun hemm ebda kumitat jew *union* bħal dawn, in-nominazzjonijiet għandhom isiru mill-prinċipal waħdu.

(ii) Il-prinċipal għandu jiehu ħsieb li lista ta' l-impjegati nominati kif intqal qabel u ta' kull ħtieġa għan-nominazzjonijiet titwaffjal f'post fejn jidher sew u fejn fih jistgħu jidhlu l-impjegati tiegħu u din għandha tinzamm hekk imwaffjala għal perijodu ta' mhux inqas minn ħamest ijiem tax-xogħol. Il-lista għandha turi wkoll id-data ta' l-ewwel pubblikazzjoni tagħha.

(iii) Kull impjegat ta' prinċipal li jkun għamel nominazzjonijiet kif intqal qabel u li ismu ma jkunx ġie mniżżel biex jintagħżel jista', mhux aktar tard minn għaxart ijiem tax-xogħol wara l-pubblikazzjoni ta' l-imsemmija lista, jitlob lill-Bord ta' l-Għażla biex jiġi kunsid-

### Nominations for Courses at the University of Malta for Worker-Students

The Chairman, Students Selection Board, invites the Civil Service, Parastatal Bodies and Private Industry to nominate as worker-students, employees in their establishments for the following courses at the University of Malta:

|                              |    |
|------------------------------|----|
| B.Ed. (Hons)                 | 50 |
| B.Elec.Eng. (Hons)           | 24 |
| B.Mech.Eng. (Hons)           | 24 |
| BA(Hons) Accountancy         | 24 |
| BA(Hons) Business Management | 24 |
| B.Ch.D.                      | 10 |
| MD                           | 35 |
| B.Pharm (Hons)               | 14 |
| B.Pharm Tech (Hons)          | 20 |

2. Employers shall nominate employees in their establishment who have been in continuous and full-time employment with them, at least, from 1st September, 1984, up to the closing date of this notice. Employees so nominated must have obtained the qualifications required by the University by not later than 19th October, 1985. Nominations must be made according to the following procedure, in terms of Act No. XXI of 1978, as amended by Act No. XX of 1979 and Act No. XII of 1980.

(i) Employees shall be nominated by their employer on the basis of such requirements, including age and grade, as he may determine; but subject to such requirements, the nominations for selection shall be made by agreement between the employer and the workers' committee elected by the employees of that employer, if any; or if there is no such workers' committee, by agreement with the trade union having the largest membership among the employees of that employer and representing at least thirty per cent of such employees; and if there is no such committee or union, the nominations shall be made by the employer alone.

(ii) The employer shall cause a list of the employees nominated as aforesaid and of any requirements for nomination to be posted up in a prominent place accessible to his employees and to be kept there for a period of not less than five working days. The list shall also show the date of its first publication.

(iii) Any employee of an employer who has made nominations as aforesaid whose name has not been submitted for selection may, not later than ten working days after the publication of the list aforesaid, request the Selection Board to consider him for selection and shall be given

rat għall-għażla u għandu jingħata l-opportunità li jagħmel dawk is-sottomissjonijiet lill-Bord kif jidhirlu xieraq. Meta jirċievi xi talba bħal din il-Bord ta' l-Għażla għandu wkoll jagħti l-opportunità lill-prinċipal u lill-impjegati l-oħra li jagħmlu s-sottomissjonijiet tagħhom.

(iv) In-numru ta' nominazzjonijiet għandu kemm jista' jkun, ikun id-doppju tan-numru ta' haddiema li l-prinċipal ikun lest li fil-fatt jinnomina.

(v) In-nominazzjonijiet, fuq formola preskritta — dik biss li tintlaqa' — għandhom jaslu liċ-*Chairman*, Bord ta' l-Għażla ta' l-Istudenti, l-Università l-Qadima, Triq San Pawl, Valletta, sa mhux aktar tard mill-Gimgha, l-20 ta' Diċembru, 1985, sal-5.00 p.m. Għal ebda raġuni ma jintlaqgħu nominazzjonijiet wara din id-data. Dawn il-formoli jistgħu jinkisbu mill-istess indirizz (Tel. 606218) matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

(vi) Kull impjegat kwalifikat li ismu ma jkunx gie sottomess għall-għażla u li jkun irid jappella lill-Bord ta' l-Għażla, għandu, fiż-żmien stipulat jikteb liċ-*Chairman*, Bord ta' l-Għażla ta' l-Istudenti fl-indirizz imsemmi hawn fuq.

(vii) Kull impjegat li ismu jkun gie mressaq għan-nomina bħala haddiem-student għandu jagħti lill-Bord dawk id-dokumenti rilevanti kollha li l-Bord jista' jitolbu.

3. Meta prinċipal ikun lest jimpjega bħala studenti-haddiema għadd ta' persuni minbarra dawk l-impjegati li jkunu fl-istabbiliment tiegħu (jekk ikun hemm) nominati skond il-proċedura spjegata hawn fuq, il-prinċipal għandu jikteb liċ-*Chairman*, Bord ta' l-Għażla ta' l-Istudenti, fejn juri n-numru ta' studenti-haddiema f'kull kors, li huwa jrid jimpjega, sa mhux aktar tard mill-Gimgha, l-20 ta' Diċembru, 1985.

L-għażla ta' studenti-haddiema bħal dawn, issir mill-Bord ta' l-Għażla ta' l-Istudenti, wara sejha pubblika għall-applikazzjonijiet.

4. Dawk l-impjegati li n-nominazzjoni tagħhom tiġi milqugħa u għad ma għandhomx kwalifiki ta' livell Ordinarju, jew ekwivalenti, fil-Fizika u fil-lingwa Għarbija, ikunu jridu jiksbu dawn il-kwalifiki sat-tmien tat-tieni sena tal-kors li għalih ikunu daħlu.

5. Kull fejn f'dan l-avviż il-kliem użat jiftiehem f'sess maskil, għandu jitqies li japplika wkoll għas-sess femminil, jekk il-kuntest ma jitlobx mod ieħor.

6. Ir-rati ta' hlas għal haddiema-studenti huma, liema jkunu l-oġġla minn:

(a) Is-salarju preżenti jew

the opportunity to make such representations to the Board as may be appropriate. Upon such request the Selection Board shall also give an opportunity to the employer and to other employees to make their representations.

(iv) The number of nominations, shall, as far as practicable, be twice the number of workers the employer is in fact prepared to nominate.

(v) Nominations, on a prescribed form — the only one acceptable — must reach the Chairman, Students Selection Board, Old University Building, St. Paul Street, Valletta, by not later than Friday, 20th December, 1985, by 5.00 p.m. For no reason whatsoever will nominations be accepted after this date. These forms may be obtained from the same address (Tel. 606218) during office hours.

(vi) Any qualified employee whose name has not been submitted for selection and who wants to appeal to the Selection Board, is to write within the stipulated time to the Chairman, Students Selection Board, at the above address.

(vii) Any employee who has been nominated as a worker-student shall give to the Board those relevant documents which the Board may ask for.

3. Where an employer is prepared to employ as student-workers a number of persons in addition to those employees within his establishment (if any) nominated in accordance with the above procedure, the employer is to write to the Chairman, Students Selection Board, indicating the number of student-workers per course, that he is prepared to employ, by not later than Friday, 20th December, 1985.

Selection of such student-workers will be effected by the Students Selection Board, after issuing a general call for applications.

4. Those employees whose nomination shall be accepted and as yet do not have a qualification as Ordinary level or equivalent in Physics and the Arabic language, will have to obtain these qualifications by the end of the second year of the course for which they had entered.

5. Wherever in this notice the words used have a masculine gender meaning, such words apply also to the feminine gender, unless the context requires otherwise.

6. The rates of pay for worker-students are whichever is the higher of:

(a) Present salary or

(b) Ir-rati għall-ħaddiema-studenti li ġejjin:

|                        |         |
|------------------------|---------|
| L-ewwel sena           | Lm 862  |
| It-tieni sena          | Lm1,062 |
| It-tielet sena         | Lm1,312 |
| Ir-raba' sena          | Lm1,562 |
| Il-ħames sena          | Lm1,866 |
| Is-sitt sena jew aktar | Lm2,066 |

Ir-rimunerazzjoni ta' hawn fuq tiffallas kull xahar b'lura (wara li jitnaqqsu minnha l-PAYE u l-kontribuzzjonijiet tas-Sigurtà Nazzjonali) bir-rata ta' 1/12 tar-rata annwali proprja.

Il-ħlas ikun soġġett għal rapporti sodisfaċenti mill-Università/Post tax-Xogħol.

ħaddiem-student jikkwalifika biss għaż-żidiet fl-iskala tas-salarju tiegħu jew għal ħlas bir-rata oġġla li jkun imiss lil ħaddiem-student wara konferma li hu jkun diġà temm is-sena ta' qabel u jkun jista' jibda sena oħra.

ħaddiema-studenti jkun ntitolati għal nofs il-Bonus tal-Milied u għal nofs il-Bonus ta' nofs is-sena.

7. Ĥaddiema-studenti jingħataw għoxrin gurnata tax-xogħol bħala vaganzi annwali biex jaħbtu fl-istess żmien ta' l-erba' ġimgħat vaganzi annwali ta' l-Università. Madankollu, soġġetti għall-esiġenzi tas-servizz, huma jistgħu jithallew jaħdmu matul ix-xahar ta' Awissu u jieħdu l-vaganzi tagħhom matul il-fażi tax-xogħol ta' dik is-sena kalendarja.

8. F'każ ta' informazzjoni nieqsa, żbaljata, jew falza, il-Bord ta' l-Għażla ta' l-Istudenti jzomm id-dritt li, jekk u meta dan jirriżultalu, il-Bord jirrifjuta jew jirtira approvazzjoni ta' nominazzjoni.

9. Ma jkun jista' jsir ebda tibdil, żieda, jew tnaqqis fin-nominazzjonijiet, la mill-prinċipal u lanqas minn dawk nominati, wara d-data ta' l-egħluq ta' dan l-avviż.

Is-6 ta' Diċembru, 1985

#### DIPARTIMENT TAL-KUMMERĊ

##### Possibilità ta' Importazzjoni mill-Bangladesh

Id-Direttur tal-Kummerċ iġġarrat illi waslulu rikjesti mingħand esportaturi mill-Bangladesh li huma interessati li jesportaw l-oġġetti li ġejjin:—

| OGĠETT  | NRU. TA' RIFERENZA |
|---|--------------------|
| Oġġetti tal-Ġuta  | 156/85             |
| Importaturi lokali interessati li jiksbu aktar taġġrif għandhom jikkuntattjaw tal-Kummerċ (Tel. Nru. 605783). | lid-Dipartiment    |

Is-6 ta' Diċembru, 1985

(b) the following worker-student rates:

|                    |         |
|--------------------|---------|
| First year         | Lm 862  |
| Second year        | Lm1,062 |
| Third year         | Lm1,312 |
| Fourth year        | Lm1,562 |
| Fifth year         | Lm1,866 |
| Sixth year or more | Lm2,066 |

The above remuneration shall be payable monthly in arrear (after deducting therefrom PAYE and NI contributions) at the rate of 1/12th of the appropriate annual rate.

Payments will be subject to satisfactory reports from University/Work Place.

A worker-student will only qualify for increments in his salary scale or for payment at the next higher worker-student rate on confirmation that he has completed his previous year and can start on the next.

Worker-students will be entitled to half the Christmas and the mid-year Bonus.

7. Worker-students will be allowed twenty working days vacation leave to coincide with the four week annual holidays of the University. However, they may, subject to the exigencies of the service, be allowed to work during the month of August and avail themselves of their vacation leave during the work-phase of that calendar year.

8. In case of incomplete, incorrect, or false information, the Students Selection Board reserves the right to reject or withdraw approval of a nomination.

9. After the closing date of this notice no changes, additions, or deletions in the nominations will be allowed.

6th December, 1985

#### DEPARTMENT OF TRADE

##### Possibility of Importation from Bangladesh

The Director of Trade notifies that requests have been received from exporters from Bangladesh who are interested in exporting the following items:—

| ITEM   | REF. NO. |
|--|----------|
| Jute Goods   | 156/85   |
| Local importers interested in getting more information are to contact the Department of Trade (Tel. No. 605783). |          |

6th December, 1985

## UFFIĊĊJU TAT-TEZOR

L-*Accountant General* u *Direttur tal-Kuntratti* javża illi:—

**Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-10 ta' Dicembru, 1985 għal:—**

Avviż Nru. 625. *Provvista ta' farmaċewtiċi* Nru. 33 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 626. *Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku* Nru. 42 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 627. *Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku* Nru. 46 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 628. *Provvista ta' neonatal ventilators* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 656. *Provvista ta' window envelopes* lid-Dipartiment tas-Servizzi Soċjali.

Avviż Nru. 657. *Provvista ta' fittings* tal-ħadid li jitgħawweg għal kostruzzjonijiet tubulari lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 673. *Asfaltar ta' Triq Gio Batta Saydon u Triq Zondadori, iż-Zurrieq* (Stima: Lm4,263). Dipartiment tax-Xoghlijiet.

Avviż Nru. 674. *Asfaltar ta' Triq Wied Babu u Triq Frangisk Coleiro, iż-Zurrieq* (Stima: Lm4,792) — Dipartiment tax-Xoghlijiet.

Avviż Nru. 675. *Bini tas-Sular ta' Fuq (ħames units) fil-Flats ta' San Ġorġ, 100, Triq ix-Xitwa, Ħal Qormi* (Stima:Lm17,000). Dipartiment tax-Xoghlijiet.

**Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-12 ta' Dicembru, 1985, għal:—**

Avviż Nru. 614. *Provvista ta' radio telephones mobile, audio encryption unit u master keyfill unit* lill-Forzi Armati ta' Malta.

Avviż Nru. 615. *Provvista ta' unsterile surgical gloves* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 629. *Provvista ta' refrigerators ta' 420 litru* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 630. *Provvista ta' refrigerators ta' 270/290 litru* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 631. *Provvista ta' ktieli ta' l-aluminju* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 632. *Provvista ta' resuscitation trolleys* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 664. *Provvista ta' karta offset cartridge* lit-Taqsima tat-Tagħrif.

Avviż Nru. 665. *Provvista ta' karta continuous interfold sprocket* lid-Dipartiment tax-Xoghlijiet.

**Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-17 ta' Dicembru, 1985, għal:—**

Avviż Nru. 637. *Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku* (Nru. 47) lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 638. *Provvista ta' mustardini u kapsuli* (Nru. 9) lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 639. *Provvista ta' hot plates ta' l-elettriku* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

## THE TREASURY

The *Accountant General* and *Director of Contracts* notifies that:—

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 10th December, 1985, for:—**

Advt. No. 625. *Supply of pharmaceuticals* No. 33 to the Department of Health.

Advt. No. 626. *Supply of medical and surgical equipment* No. 42 to the Department of Health.

Advt. No. 627. *Supply of medical and surgical equipment* No. 46 to the Department of Health.

Advt. No. 628. *Supply of neonatal ventilators* to the Department of Health.

Advt. No. 656. *Supply of window envelopes* to the Department of Social Services.

Advt. No. 657. *Supply of malleable iron fittings for tubular construction* to the Central Supplies Section.

Advt. No. 673. *Asphalting of Gio Batta Saydon Street and Zondadori Street, Zurrieq* (Estimate:Lm4,263) — Department of Works.

Advt. No. 674. *Asphalting of Wied Babu Road and Triq Frangisk Coleiro, Zurrieq* (Estimate:Lm4,792) — Department of Works.

Advt. No. 675. *Construction of the Upper Storey (five units) at St. George's Flats, 100, Triq ix-Xitwa, Qormi* (Estimate:Lm17,000) — Department of Works.

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 12th December, 1985, for:—**

Advt. No. 614. *Supply of radio telephones mobile, audio encryption unit and master keyfill unit* to the Armed Forces of Malta.

Advt. No. 615. *Supply of unsterile surgical gloves* to the Department of Health.

Advt. No. 629. *Supply of refrigerators* 420 litres to the Department of Health.

Advt. No. 630. *Supply of refrigerators* 270/290 litres to the Department of Health.

Advt. No. 631. *Supply of aluminium kettles* to the Department of Health.

Advt. No. 632. *Supply of resuscitation trolleys* to the Department of Health.

Advt. No. 664. *Supply of offset cartridge paper* to the Information Division.

Advt. No. 665. *Supply of continuous interfold sprocket paper* to the Department of Works.

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 17th December, 1985, for:—**

Advt. No. 637. *Supply of medical and surgical equipment* (No. 47) to the Department of Health.

Advt. No. 638. *Supply of tablets and capsules* (No. 9) to the Department of Health.

Advt. No. 639. *Supply of electric hot plates* to the Department of Health.

Avviż Nru. 640. Provvista ta' *autoclaves* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 641. Provvista ta' *X-ray films* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 647. Provvista ta' *micro clean adhesive mats* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 666. Provvista ta' tankijiet għall-ħażna ta' l-ilma ta' l-*asbestos cement* lit-Taqsima Centrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 667. Provvista ta' *twist drills, drill taps, għodod tal-kejl u ratchet stock u dies* lit-Taqsima Centrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 710. Provvista ta' *domestic appliances* lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

**Jistgħu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-19 ta' Diċembru, 1985, għal:—**

Avviż Nru. 652. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 36 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 676. Provvista ta' *starter pellets* ta' l-għoġiela lid-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

Avviż Nru. 677. Provvista ta' *dairy cubes* lid-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

Avviż Nru. 678. Provvista ta' pjanċi bjanki ta' l-aluminju artab għan-numri tar-registrazzjoni tal-karozzi liz-Zekka ta' Malta.

Avviż Nru. 679. Provvista, konsenja, tqegħid u tħallib ta' ċangaturi ta' konkos *prestressed għat-tisqif* ta' Ġibjun ta' l-Ilma f'Lawrenti, limiti tar-Rabat (Stima: Lm23,600) — Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Avviż Nru. 680. Bini ta' ċangaturi tal-konkos rinfurzat fil-Proġett ta' Belt il-Ġmiel (Fazi II) (Stima: Lm6,756) — Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Avviż Nru. 681. Provvista ta' *tazzi għall-yogurt* lill-Impriża għall-Bejgħ tal-Ħalib.

Avviż Nru. 711. Provvista ta' għamara ta' l-uffiċċju lid-Dipartiment tat-Taxxi Interni.

Avviż Nru. 718. Servizzi ta' trasport lid-Dipartiment tad-Dwana matul l-1986.

Avviż Nru. 719. Provvista ta' *dqiq* lill-Isptarijiet u Istituzzjonijiet ta' Malta — Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 722. Estensjoni ta' l-Uffiċċji tal-Pulizija fl-Ajruport ta' Ħal Luqa (Stima: Lm7,414) — Dipartiment tax-Xogħlijiet.

**Jistgħu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-26 ta' Diċembru, 1985, għal:—**

Avviż Nru. 658. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 29 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 659. Provvista ta' nuċċalijiet lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 668. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku Nru. 30 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 669. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 40 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 687. Provvista ta' brieret lid-Dipartiment tal-Pulizija.

Advt. No. 640. Supply of autoclaves to the Department of Health.

Advt. No. 641. Supply of X-ray films to the Department of Health.

Advt. No. 647. Supply of micro clean adhesive mats to the Department of Health.

Advt. No. 666. Supply of asbestos cement water storage tanks to the Central Supplies Section.

Advt. No. 667. Supply of twist drills, drill taps, measuring tools and ratchet stock and dies to the Central Supplies Section.

Advt. No. 710. Supply of domestic appliances to the Department of Education.

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 19th December, 1985, for:—**

Advt. No. 652. Supply of pharmaceuticals No. 36 to the Department of Health.

Advt. No. 676. Supply of calf starter pellets to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 677. Supply of dairy cubes to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 678. Supply of blank soft aluminium car registration number plates to the Malta Mint.

Advt. No. 679. Supply, delivery, laying and grouting of prestressed concrete slabs for the roofing of the Water Reservoir at Lawrenti, limits of Rabat (Estimate: Lm23,600) — Department of Works.

Advt. No. 680. Construction of reinforced concrete slabs at Belt il-Ġmiel Project (Phase II) (Estimate: Lm6,756) — Department of Works.

Advt. No. 681. Supply of yogurt cups to the Milk Marketing Undertaking.

Advt. No. 711. Supply of office furniture to the Inland Revenue Department.

Advt. No. 718. Road transportation services for the Customs Department during 1986.

Advt. No. 719. Supply of flour to the Malta Hospitals and Institutions — Department of Health.

Advt. No. 722. Extension of Police Offices at Luqa Airport (Estimate: Lm7,414) — Department of Works.

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 26th December, 1985, for:—**

Advt. No. 658. Supply of pharmaceuticals No. 29 to the Department of Health.

Advt. No. 659. Supply of spectacles to the Department of Health.

Advt. No. 668. Supply of medical and surgical equipment No. 30 to the Department of Health.

Advt. No. 669. Supply of pharmaceuticals No. 40 to the Department of Health.

Advt. No. 687. Supply of caps to the Police Department.

Avviż Nru. 697. Provvista ta' *tyres* u tubi Nru. 2 lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 698. Stampar mill-ġdid ta' "Grajjiet Malta" Ktieb Nru. 3 lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Avviż Nru. 699. Provvista ta' mwejjed u sigġijiet tal-*kindergarten* lid-Dipartiment tas-Servizzi Soċjali.

Avviż Nru. 712. Provvista ta' laħam għat-Taqsima tal-Klieb tad-Dipartiment tal-Pulizija.

**Jistghu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-FAMIS, it-2 ta' Jannar, 1986, għal:—**

Avviż Nru. 670. Provvista ta' *farmaceutiċi* Nru. 46 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 671. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku Nru. 48 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 688. Provvista ta' kanen tal-*hadid ductile, fittings, valvi u split collars* lid-Dipartiment tax-Xoghlijiet ta' l-Ilma.

Avviż Nru. 689. Provvista ta' *boltijiet, rivets* u viti lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 700. Provvista ta' ikel għall-majjali lid-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

Avviż Nru. 701. Provvista ta' għalf tat-tjur lid-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

Avviż Nru. 702. Provvista ta' *żraben* lid-Dipartiment tal-Pulizija.

Avviż Nru. 713. Provvista ta' *injezzjonijiet* Nru. 7 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 714. Provvista ta' *hardware* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 715. Provvista ta' għalf għall-mogħoż lid-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

Avviż Nru. 716. Provvista ta' *farmaceutiċi* Nru. 48 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 720. Provvista ta' *spare parts* għal gaffa fuq ir-roti *Allis Chalmers 645M* lit-Taqsima tat-Tiswija u Manutenzjoni ta' l-Impjanti, Kalafrana.

\* Avviż Nru. 723. Provvista ta' għalf għall-flieles lid-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

\* Avviż Nru. 724. Provvista u tqeghid ta' *bituminous waterproofing membrane* fl-Iskola Primarja tal-Bniet taż-Zejtun — Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

**Jistghu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10 a.m. tat-TLIETA, is-7 ta' Jannar, 1986, għal:—**

Avviż Nru. 682. Provvista ta' materjal tat-*terylene griż* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 683. Provvista ta' *farmaceutiċi* Nru. 44 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 690. Provvista ta' *nċirajjet* lid-Dipartiment tal-Pulizija.

Avviż Nru. 691. Provvista ta' *resuscitation boxes* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 692. Provvista ta' *films* għal *Shackman 7000 oscilloscope camera* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Advt. No. 697. Supply of *tyres* and tubes No. 2 to the Central Supplies Section.

Advt. No. 698. Reprinting of "Grajjiet Malta" Book 3 to the Department of Education.

Advt. No. 699. Supply of kindergarten tables and chairs to the Department of Social Services.

Advt. No. 712. Supply of meat for the Dogs' Section of the Police Department.

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 2nd January, 1986, for:—**

Advt. No. 670. Supply of *pharmaceuticals* No. 46 to the Department of Health.

Advt. No. 671. Supply of medical and surgical equipment No. 48 to the Department of Health.

Advt. No. 688. Supply of ductile iron pipes, fittings, valves and split collars to the Water Works Department.

Advt. No. 689. Supply of bolts, rivets and screws to the Central Supplies Section.

Advt. No. 700. Supply of pig feed to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 701. Supply of poultry feeds to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 702. Supply of shoes to the Police Department.

Advt. No. 713. Supply of injections No. 7 to the Department of Health.

Advt. No. 714. Supply of hardware to the Central Supplies Section.

Advt. No. 715. Supply of dairy cubes for goats to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 716. Supply of *pharmaceuticals* No. 48 to the Department of Health.

Advt. No. 720. Supply of spare parts for *Allis Chalmers Wheel Shovel 645M* to the Plant Repair and Maintenance Section, Kalafrana.

\* Advt. No. 723. Supply of broiler feeds to the Department of Agriculture and Fisheries.

\* Advt. No. 724. Provision and laying of bituminous waterproofing membrane at the Girls' Primary School, Żejtun — Department of Education.

**Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on TUESDAY, 7th January, 1986, for:—**

Advt. No. 682. Supply of grey terylene material to the Department of Health.

Advt. No. 683. Supply of *pharmaceuticals* No. 44 to the Department of Health.

Advt. No. 690. Supply of raincoats to the Police Department.

Advt. No. 691. Supply of resuscitation boxes to the Department of Health.

Advt. No. 692. Supply of films for *Shackman 7000 oscilloscope camera* to the Department of Health.

Avviż Nru. 703. Provvista ta' *spare parts* għal *Ex-US Army International Low Loader* lit-Taqsima tat-Tiswija u Manutenzjoni ta' l-Impjanti, Kalafrana.

Avviż Nru. 704. Provvista ta' *spare parts* għal *Fiat Allis FL14* lit-Taqsima tat-Tiswija u Manutenzjoni ta' l-Impjanti, Kalafrana.

Avviż Nru. 705. Provvista ta' *spare parts* għal trakkijiet *Magirus Deutz* lit-Taqsima tat-Tiswija u Manutenzjoni ta' l-Impjanti, Kalafrana.

Avviż Nru. 721. Provvista ta' *spare parts* għal *FMC Crawler Crane LS338* lit-Taqsima tat-Tiswija u Manutenzjoni ta' l-Impjanti, Kalafrana.

**Jistgħu jintbagħtu offertu magħluqin sal-10 a.m. tal-HAMIS, id-9 ta' Jannar, 1986, għal:—**

Avviż Nru. 693. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 43 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 694. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 45 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 695. Provvista ta' *tagħmir mediku u kirurġiku* Nru. 51 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 696. Provvista ta' *tagħmir mediku u kirurġiku* Nru. 55 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 706. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 41 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 707. Provvista ta' *tagħmir mediku u kirurġiku* Nru. 49 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 708. Provvista ta' *tagħmir mediku u kirurġiku* Nru. 58 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 709. Provvista ta' *diagnostic reagent strips* Nru. 4 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

\* Avviż Nru. 725. Provvista ta' *pompi u aċċessorji ta' taħt l-ilma* lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet ta' l-Ilma.

\* Avviż Nru. 726. Stallazzjoni ta' *servizzi ta' l-elettriku u mekkaniċi fis-Sala ta' l-Irgiel* Nru. 5 fl-Isptar Monte Karmelu (Irid jifhallas dritt ta' 50 ċenteżmu għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta) — Dipartiment tas-Saħħa.

\* Avviż Nru. 727. Provvista ta' *vaċċin* Nru. 1 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

**Jistgħu jintbagħtu offertu magħluqin sal-10 a.m. tat-TLIETA, l-14 ta' Jannar, 1986, għal:—**

Avviż Nru. 717. Provvista ta' *animal blood* għal użu batterjologiku lid-Dipartiment tas-Saħħa.

\* Avviż Nru. 728. Provvista ta' *case note trolleys* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

\* Avviż Nru. 729. Provvista ta' *valvi ta' l-ilma* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

\* Avviż Nru. 730. Provvista ta' *listing calculating machines* lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Advt. No. 703. Supply of spare parts for *Ex-US Army International Low Loader* to the Plant Repair and Maintenance Section, Kalafrana.

Advt. No. 704. Supply of spare parts for *Fiat Allis FL14* to the Plant Repair and Maintenance Section, Kalafrana.

Advt. No. 705. Supply of spare parts for *Magirus Deutz* trucks to the Plant Repair and Maintenance Section, Kalafrana.

Advt. No. 721. Supply of spare parts for *FMC Crawler Crane LS338* to the Plant Repair and Maintenance Section, Kalafrana.

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 9th January, 1986, for:—**

Advt. No. 693. Supply of pharmaceuticals No. 43 to the Department of Health.

Advt. No. 694. Supply of pharmaceuticals No. 45 to the Department of Health.

Advt. No. 695. Supply of medical and surgical equipment No. 51 to the Department of Health.

Advt. No. 696. Supply of medical and surgical equipment No. 55 to the Department of Health.

Advt. No. 706. Supply of pharmaceuticals No. 41 to the Department of Health.

Advt. No. 707. Supply of medical and surgical equipment No. 49 to the Department of Health.

Advt. No. 708. Supply of medical and surgical equipment No. 58 to the Department of Health.

Advt. No. 709. Supply of diagnostic reagent strips No. 4 to the Department of Health.

\* Advt. No. 725. Supply of submersible pumps and accessories to the Water Works Department.

\* Advt. No. 726. Installation of electrical and mechanical services at Male Ward 5, Mount Carmel Hospital (A fee of 50 cents will be charged for each copy of tender document) — Department of Health.

\* Advt. No. 727. Supply of vaccine No. 1 to the Department of Health.

**Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on TUESDAY, 14th January, 1986, for:—**

Advt. No. 717. Supply of animal blood for bacteriological use to the Department of Health.

\* Advt. No. 728. Supply of case note trolleys to the Department of Health.

\* Advt. No. 729. Supply of water valves to the Central Supplies Section.

\* Advt. No. 730. Supply of listing calculating machines to the Central Supplies Section.

Jistgħu jintbagħtu offeriti magħluqin sal-10 a.m. tat-TLIETA, 1-21 ta' Jannar, 1986, għal:—

\* Avviż Nru. 731. Provvista ta' platti fondi lid-Dipartiment tas-Saħħa.

\* Avviż Nru. 732. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku Nru. 53 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

\* Avviżi li qed jidhru għall-ewwel darba.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kondizzjonijiet u dokumenti oħra rilevanti jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tat-Teżor, il-Furjana, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Is-6 ta' Dicembru, 1985

\* \* \*

### AVVIŻI TAT-TEŻOR

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-TLIETA, 1-10 ta' Dicembru, 1985, l-*Accountant General* u Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 31/85. Provvista ta' tliet *bench top centrifuges* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Il-formoli tal-kwotazzjoni jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tas-Saħħa, Triq il-Merkanti, Valletta, matul il-ħinijiet normali tax-xogħol.

Is-6 ta' Dicembru, 1985

\* \* \*

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-ĦAMIS, it-12 ta' Dicembru, 1985, l-*Accountant General* u Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 32/85. Provvista ta' *monitors* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Il-formoli tal-kwotazzjoni jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tas-Saħħa, Triq il-Merkanti, Valletta, matul il-ħinijiet normali ta' l-uffiċċju.

Kwot. Nru. 33/85. Provvista ta' tagħmir ta' *endoscopy* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Il-formoli tal-kwotazzjoni jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tas-Saħħa, Taqsima tal-*Medical Stores*, Guardamangia, matul il-ħinijiet normali ta' l-uffiċċju.

Kwot. Nru. 35/85. Stampar u provvista ta' sett ta' bolli li jfakkar is-sena Internazzjonali tal-Paċi lid-Dipartiment tal-Posta.

Il-formoli tal-kwotazzjoni jistgħu jinkisbu mid-

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on TUESDAY, 21st January, 1986, for:—

\* Advt. No. 731. Supply of deep plates to the Department of Health.

\* Advt. No. 732. Supply of medical and surgical equipment No. 53 to the Department of Health.

\* Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the prescribed form, which together with the relevant conditions and other documents are obtainable on application at the Treasury, Floriana, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

6th December, 1985

\* \* \*

### TREASURY NOTICES

Sealed quotations will be received by the Accountant General and Director of Contracts, The Treasury, Floriana, up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 10th December, 1985, for:—

Quot. No. 31/85. Supply of three bench top centrifuges to the Department of Health.

Quotation forms may be obtained from the Department of Health, Merchants Street, Valletta, during normal office hours.

6th December, 1985

\* \* \*

Sealed quotations will be received by the Accountant General and Director of Contracts, The Treasury, Floriana, up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 12th December, 1985, for:—

Quot. No. 32/85. Supply of monitors to the Department of Health.

Quotation forms may be obtained from the Department of Health, Merchants Street, Valletta, during normal office hours.

Quot. No. 33/85. Supply of endoscopy equipment to the Department of Health.

Quotation forms may be obtained from the Department of Health, Medical Stores Section, Guardamangia, during normal office hours.

Quot. No. 35/85. Printing and supply of the International Year of Peace Commemorative postage set to the Department of Posts.

Quotation forms may be obtained from the

Dipartiment tal-Posta, Triq il-Merkanti, Valletta, matul il-ħinijiet normali ta' l-uffiċċju.

Is-6 ta' Diċembru, 1985

\* \* \*

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-ĦAMIS, it-2 ta' Jan-  
nar, 1986, l-*Accountant General* u *Direttur* tal-  
Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' kwotazzjonijiet  
magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 34/85. Provvista ta' komponenti  
elettronici lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Il-formoli tal-kwotazzjoni jistgħu jinkisbu mid-  
Dipartiment ta' l-Edukazzjoni, Taqsima tal-Provvisti  
(Kamra Nru. 34), Lascaris, Valletta, f'kull gurnata  
tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Is-6 ta' Diċembru, 1985

#### AWTORITA' TAD-DJAR

##### Avviż Nru. 23

*Ic-Chairman*, Awtorità tad-Djar, Auberge de  
Baviere, Valletta, iġharraf illi sa nofs in-nhar ta'  
nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Diċembru, 1985, fl-Uffiċċju  
ta' l-Awtorità tad-Djar, Auberge de Baviere, Val-  
letta, jintlaqgħu offeriti magħluqin għall-Biċċa Art  
Nru. 4, Ħal Qormi (Tal-Blat II) li diġà giet allokata  
u żviluppata wara li giet pubblikata *Notifikazzjoni*  
tal-Gvern fil-Gazzetta tal-Gvern.

Offeriti jintlaqgħu biss mingħand persuni miż-  
żewġin u koppji għarajjes li għadhom ma ġewx  
allokati biċċa art, irrispettivament jekk dawk li  
jagħmlu offerta jkun applikaw għal biċċa art taħt  
l-Iskema tal-*Home-Ownership* jew le.

Tingħata preferenza lil dawk li applikaw għal  
biċċa art taħt in-*Notifikazzjoni* tal-Gvern Nru. 496  
tas-16 ta' Settembru, 1982.

Min jingħata l-offerta tal-biċċa art hawn fuq  
imsemmija jkun obligat iħallas lill-ex-benefiċċjar-  
ju ta' din il-biċċa art is-somma indikata fl-Iskeda  
ta' Xogħlijiet bħala spejjeż għal xogħlijiet li saru  
fuq il-biċċa art. Dawn l-ispejjeż ma jinkludux dawk  
l-ispejjeż għal xogħlijiet magħmula dwar appoġġi  
u għal drittijiet professjonali.

Il-biċċa art tiġi allokata taħt l-istess termini u  
kondizzjonijiet għal bcejjeċ ta' art allokati taħt il-  
Ħames *Ħarġa*, iżda min jingħata l-offerta ma jkunx  
jista' jieħu self b'rata sussidjata ta' imgħax.

Department of Posts, Merchants Street, Valletta,  
during normal office hours.

6th December, 1985

\* \* \*

Sealed quotations will be received by the  
*Accountant General* and *Director of Contracts*, The  
*Treasury*, Floriana, up to 10.00 a.m. on THURS-  
DAY, 2nd January, 1986, for:—

Quot. No. 34/85. Supply of electronic compo-  
nents to the Department of Education.

Quotation forms may be obtained from the De-  
partment of Education, Supplies Branch (Room No.  
34), Lascaris, Valletta, on any working day between  
8.30 a.m. and noon.

6th December, 1985

#### HOUSING AUTHORITY

##### Advertisement No. 23

The *Chairman*, Housing Authority, Auberge  
de Baviere, Valletta, notifies that sealed tenders  
will be received at the Office of the Housing  
Authority, Auberge de Baviere, Valletta, up to  
noon of Wednesday, 18th December, 1985, for  
Plot No. 4 at Qormi (Tal-Blat II) which has  
already been allocated and developed after the  
publication of a Government Notice in the  
Government Gazette.

Tenders will only be received from married  
persons and engaged couples who have not yet  
been allocated a plot of land irrespective of whe-  
ther tenderers have ever applied for a plot of land  
under the *Home-Ownership* Scheme or not.

Preference will be given to tenderers who  
applied under Government Notice No. 496 dated  
16th September, 1982.

The successful tenderer who will be allocat-  
ed the said plot will be bound to pay the ex-  
beneficiary of the plot the sum indicated in the  
Schedule of Works as expenses for works carried  
out on the plot. These expenses do not include  
those for any works made for party walls (appoġġi)  
and for professional fees.

The plot will be allocated under the same  
terms and conditions for plots under the 5th  
Issue with the exception that the successful tender-  
er will not have the availability of a soft loan at  
a subsidized rate of interest.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li tista' tinkiseb fuq applikazzjoni fl-Uffiċċju ta' l-Awtorità tad-Djar, f'kull gurnata tax-xogħol matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(HOS 1324/83).

#### AWTORITA' TAD-DJAR

##### Avviż Nru. 24

Iċ-*Chairman*, Awtorità tad-Djar, Auberge de Baviere, Valletta, iġharraf illi sa nofs in-nhar ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Diċembru, 1985, fl-Uffiċċju ta' l-Awtorità tad-Djar, Auberge de Baviere, Valletta, jintlaqqu offerti magħluqin għall-Biċċa Art Nru. 90, il-Mosta II li diġà giet allokata u żviluppata wara li giet pubblikata Notifikazzjoni tal-Gvern fil-Gazzetta tal-Gvern.

Offerti jintlaqqu biss mingħand persuni miż-żewġin u koppji għarajjes li għadhom ma ġewx allokati biċċa art, irrispettivament jekk dawk li jagħmlu offerta jkunu applikaw għal biċċa art taht l-Iskema tal-*Home-Ownership* jew le.

Tingħata preferenza lil dawk li applikaw għal biċċa art taht in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 483 tas-27 ta' Settembru, 1979.

Min jingħata l-offerta tal-biċċa art nawn ruq imsemmija jkun obligat iħallas lill-ex-benefiċċjarju ta' din il-biċċa art is-somma indikata fl-Iskeda ta' Xoghlijiet bħala spejjeż għal xoghlijiet li saru fuq il-biċċa art. Dawn l-ispejjeż ma jinkludux dawk l-ispejjeż għal xoghlijiet magħmula dwar appoġġi u għal drittijiet professjonali.

Il-biċċa art tiġi allokata taht l-istess termini u kondizzjonijiet għal bċeġjeċ ta' art allokati taht it-Tieni Hargħa, iżda min jingħata l-offerta ma jkunx jista' jieħu self b'rata sussidjata ta' imġħax.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li tista' tinkiseb fuq applikazzjoni fl-Uffiċċju ta' l-Awtorità tad-Djar, f'kull gurnata tax-xogħol matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(HOS 472/79)

#### AWTORITA' TAD-DJAR

##### Avviż Nru. 25

Iċ-*Chairman*, Awtorità tad-Djar, Auberge de Baviere, Valletta, iġharraf illi sa nofs in-nhar ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Diċembru, 1985, fl-Uffiċċju

Tenders are to be made only on the prescribed form which is obtainable from the Office of the Housing Authority, on any working day during office hours.

6th December, 1985

#### HOUSING AUTHORITY

##### Advertisement No. 24

The Chairman, Housing Authority, Auberge de Baviere, Valletta, notifies that sealed tenders will be received at the Office of the Housing Authority, Auberge de Baviere, Valletta, up to noon of Wednesday, 18th December, 1985, for Plot No. 90, Mosta II which has already been allocated and developed after the publication of a Government Notice in the Government Gazette.

Tenders will only be received from married persons and engaged couples who have not yet been allocated a plot of land irrespective of whether tenderers have ever applied for a plot of land under the Home-Ownership Scheme or not.

Preference will be given to tenderers who applied under Government Notice No. 483 dated 27th September, 1979.

The successful tenderer who will be allocated the said plot will be bound to pay the ex-beneficiary of the plot the sum indicated in the Schedule of Works as expenses for works carried out on the plot. These expenses do not include those for any works made for party walls (appoġġi) and for professional fees.

The plot will be allocated under the same terms and conditions for plots under the Second Issue with the exception that the successful tenderer will not have the availability of a soft loan at a subsidized rate of interest.

Tenders are to be made only on the prescribed form which is obtainable from the Office of the Housing Authority, on any working day during office hours.

6th December, 1985

#### HOUSING AUTHORITY

##### Advertisement No. 25

The Chairman, Housing Authority, Auberge de Baviere, Valletta, notifies that sealed tenders will be received at the Office of the Housing

ta' l-Awtorità tad-Djar, Auberge de Baviere, Valletta, jintlaqgħu offeriti magħluqin għall-Biċċa Art Nru. 91, B'Bugia II li diġà giet allokata u żviluppata wara li giet pubblikata Notifikazzjoni tal-Gvern fil-Gazzetta tal-Gvern.

Offerti jintlaqgħu biss mingħand persuni miż-żewġin u koppji għarajjes li għadhom ma ġewx allokati biċċa art, irrispettivament jekk dawk li jagħmlu offerta jkunu applikaw għal biċċa art taħt l-Iskema tal-Home-Ownership jew le.

Ijngħata preferenza lil dawk li applikaw għal biċċa art taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 496 tas-16 ta' Settembru, 1982.

Min jingħata l-offerta tal-biċċa art hawn fuq imsemmija jkun obligat iħallas lill-ex-benefiċċjarju ta' din il-biċċa art is-somma indikata fl-Iskeda ta' Xoghlijiet bhala spejjeż għal xoghlijiet li saru fuq il-biċċa art. Dawn l-ispejjeż ma jinkludux dawk l-ispejjeż għal xoghlijiet magħmula dwar appoġġi u għal drittijiet professjonali.

Il-biċċa art tiġi allokata taħt l-istess termini u kondizzjonijiet għal b'ejjeċ ta' art allokati taħt il-Ħames Ħarġa, iżda min jingħata l-offerta ma jkunx jista' jiehu self b'rata sussidjata ta' imgħax.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li tista' tinkiseb fuq applikazzjoni fl-Uffiċċju ta' l-Awtorità tad-Djar, f'kull gurnata tax-xogħol matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(HOS 172/83)

## AWTORITA' TAD-DJAR

### Avviż Nru. 26

Iċ-Chairman, Awtorità tad-Djar, Auberge de Baviere, Valletta, iġharraf illi sa nofs in-nhar ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Diċembru, 1985, fl-Uffiċċju ta' l-Awtorità tad-Djar, Auberge de Baviere, Valletta, jintlaqgħu offeriti magħluqin għall-Biċċa Art Nru. 22, Ħall Qormi (Ta' Farżina) li diġà giet allokata u żviluppata wara li giet pubblikata Notifikazzjoni tal-Gvern fil-Gazzetta tal-Gvern.

Offerti jintlaqgħu biss mingħand persuni miż-żewġin u koppji għarajjes li għadhom ma ġewx allokati biċċa art, irrispettivament jekk dawk li jagħmlu offerta jkunu applikaw għal biċċa art taħt l-Iskema tal-Home-Ownership jew le.

Tingħata preferenza lil dawk li applikaw għal biċċa art taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 91 tas-26 ta' Jannar, 1981.

Authority, Auberge de Baviere, Valletta, up to noon of Wednesday, 18th December, 1985, for Plot No. 91, B'Bugia II which has already been allocated and developed after the publication of a Government Notice in the Government Gazette.

Tenders will only be received from married persons and engaged couples who have not yet been allocated a plot of land irrespective of whether tenderers have ever applied for a plot of land under the Home-Ownership Scheme or not.

Preference will be given to tenderers who applied under Government Notice No. 496 dated 16th September, 1982.

The successful tenderer who will be allocated the said plot will be bound to pay the ex-beneficiary of the plot the sum indicated in the Schedule of Works as expenses for works carried out on the plot. These expenses do not include those for any works made for party walls (appoġġi) and for professional fees.

The plot will be allocated under the same terms and conditions for plots under the 5th Issue with the exception that the successful tenderer will not have the availability of a soft loan at a subsidized rate of interest.

Tenders are to be made only on the prescribed form which is obtainable from the Office of the Housing Authority, on any working day during office hours.

6th December, 1985

## HOUSING AUTHORITY

### Advertisement No. 26

The Chairman, Housing Authority, Auberge de Baviere, Valletta, notifies that sealed tenders will be received at the Office of the Housing Authority, Auberge de Baviere, Valletta, up to noon of Wednesday, 18th December, 1985, for Plot No. 22 at Qormi (Ta' Farżina) which has already been allocated and developed after the publication of a Government Notice in the Government Gazette.

Tenders will only be received from married persons and engaged couples who have not yet been allocated a plot of land irrespective of whether tenderers have ever applied for a plot of land under the Home-Ownership Scheme or not.

Preference will be given to tenderers who applied under Government Notice No. 91 dated 26th January, 1981.

Min jingħata l-offerta tal-biċċa art hawn fuq imsemmija jkun obligat iħallas lill-ex-benefiċċjarju ta' din il-biċċa art is-somma indikata fl-Iskeda ta' Xoghlijiet bħala spejjeż għal xoghlijiet li saru fuq il-biċċa art. Dawn l-ispejjeż ma jinkludux dawk l-ispejjeż għal xoghlijiet magħmula dwar appoġġi u għal drittijiet professjonali.

Il-biċċa art tiġi allokata taħt l-istess termini u kondizzjonijiet għal bċejjeċ ta' art allokata taħt il-Tielet Farga, iżda min jingħata l-offerta ma jkunx jista' jiehu self b'rata sussidjata ta' imghax.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li tista' tinkiseb fuq applikazzjoni fl-Uffiċċju ta' l-Awtorità tad-Djar, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Is-6 ta' Diċembru, 1985  
(HOS 998/81).

KORPORAZZJONI TELEMALTA

le-Chairman, Korporazzjoni Telemalta, iġġarraf illi:—

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-12 ta' Diċembru, 1985, id-Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. TR/TT/66/85. Provvista ta' *Cross Connection Cabinets*.

Avviż Nru. TR/TT/67/85. Provvista ta' *Facsimile Telecopiers* għal *Bureaufax Service*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, is-16 ta' Jannar, 1986, id-Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. TR/TT/72/85. Provvista ta' *Jelly Filled Telephone Cable*.

Avviż Nru. TR/TT/73/85. Provvista ta' *Block Terminals* għad-Distribuzzjoni tat-Telefon.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Diċembru, 1985, jintlaqghu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. SUP/TEL/27/85. Provvista ta' *Computer Printout Hanging Plastic Binders*.

Kwot. Nru. SUP/TEL/25/85. Provvista ta' *Handset Cords* għal *K-Phones*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-8 ta' Jannar, 1986, jintlaqghu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

\* Kwot. Nru. SUP/TEL 26/85. Provvista u tqegħid ta' Rham fl-Exchange Centrali, il-Marsa.

The successful tenderer who will be allocated the said plot will be bound to pay the ex-beneficiary of the plot the sum indicated in the schedule of Works as expenses for works carried out on the plot. These expenses do not include those for any works made for party walls (appoġġi) and for professional fees.

The plot will be allocated under the same terms and conditions for plots under the Third Issue with the exception that the successful tenderer will not have the availability of a soft loan at a subsidized rate of interest.

Tenders are to be made only on the prescribed form which is obtainable from the Office of the Housing Authority, on any working day during office hours.

6th December, 1985

TELEMALTA CORPORATION

The Chairman, Telemalta Corporation, notifies that:—

Sealed tenders will be received by the Director of Contracts, The Treasury, Floriana, up to 10.00 a.m. on Thursday, 12th December, 1985, for:—

Advt. No. TR/TT/66/85. Supply of Cross Connection Cabinets.

Advt. No. TR/TT/67/85. Supply of Facsimile Telecopiers for Bureaufax Service.

Sealed tenders will be received by the Director of Contracts, The Treasury, Floriana, up to 10.00 a.m. on Thursday, 16th January, 1986, for:—

Advt. No. TR/TT/72/85. Supply of Jelly Filled Telephone Cable.

Advt. No. TR/TT/73/85. Supply of Telephone Distribution Block Terminals.

Sealed quotations will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 18th December, 1985, for:—

Quot. No. SUP/TEL/27/85. Supply of Computer Printout Hanging Plastic Binders.

Quot. No. SUP/TEL/25/85. Supply of Handset Cords for K-Phones.

Sealed quotations will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 8th January, 1986, for:—

\* Quot. No. SUP/TEL 26/85. Supply and laying of Marble at Central Exchange, Marsa.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull tagħrif ieħor jinkisbu mill-Korporazzjoni Telemalta, Taqsima tal-Telekomunikazzjonijiet, Taqsima tal-Provvisti u Kuntratti, It-Telgħa ta' Spencer, il-Marsa, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

#### TAQSIMA TA' XANDIR MALTA

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, id-19 ta' Diċembru, 1985, id-Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. TR/XM 69/85. *Cyclorama*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-2 ta' Jan-  
nar, 1986, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin  
għal:—

Kwot. Nru. TM/XM 75/85. *Valvi*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-2 ta' Jan-  
nar, 1986, id-Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-  
Furjana, jilqa' offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. TR/XM 68/85. Tagħmir ta'  
l-*Audio*.

Avviż Nru. TR/XM 70/85. Tagħmir għat-  
Tidwil.

\* Avviżi/kwotazzjonijiet li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u tagħrif  
ieħor jinkisbu mill-Korporazzjoni Telemal-  
ta, Taqsima ta' Xandir Malta, Guardamangia,  
f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs  
in-nhar.

Is-6 ta' Diċembru, 1985

#### DIPARTIMENT TAS-SAHHĦA

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-8 ta' Jan-  
nar, 1986, it-Tabib Prinċipali tal-Gvern fil-*Medical  
Stores* tal-Gvern, Guardamangia (Kaxxa ta' l-Offerti  
Nru. 2) jilqa' offerti magħluqin għall-provvista  
ta':—

Avviż Nru. MST 82/85. Tagħmir Mediku u  
Kirurġiku Nru. 64.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jinkisbu  
mill-*Medical Stores* tal-Gvern, Guard-  
damangia, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30  
a.m. u nofs in-nhar.

Is-6 ta' Diċembru, 1985

Forms of tender/quotation and further in-  
formation may be obtained from Telemalta Corpo-  
ration, Telecommunications Division, Supplies and  
Contracts Section, Spencer Hill, Marsa, on any  
working day between 8.30 a.m. and noon.

#### XANDIR MALTA DIVISION

Sealed tenders will be received by the Di-  
rector of Contracts, The Treasury, Floriana, up  
to 10.00 a.m. on Thursday, 19th December, 1985,  
for:—

Advt. No. TR/XM 69/85. *Cyclorama*.

Sealed quotations will be received up to  
10.00 a.m. on Thursday, 2nd January, 1986, for:—

Quot. No. TM/XM 75/85. *Valves*.

Sealed tenders will be received by the Di-  
rector of Contracts, The Treasury, Floriana, up  
to 10.00 a.m. on Thursday, 2nd January, 1986,  
for:—

Advt. No. TR/XM 68/85. *Audio Equip-  
ment*.

Advt. No. TR/XM 70/85. *Lighting Equip-  
ment*.

\* Advertisements/quotations appearing for the first time.

Forms of tender/quotation and other informa-  
tion may be obtained from Telemalta Corporation,  
Xandir Malta Division, Guardamangia, on any  
working day between 8.30 a.m. and noon.

6th December, 1985

#### DEPARTMENT OF HEALTH

Sealed tenders will be received by the Chief  
Government Officer at the Government Medical  
Stores, Guardamangia (Tender Box No. 2) up to  
10.00 a.m. on Wednesday, 8th January, 1986, for  
the supply of:—

Advt. No. MST 82/85. *Medical and Surgical  
Equipment No. 64*.

Forms of tender and further information may  
be obtained from the Government Medical Stores,  
Guardamangia, on any working day between 8.30  
a.m. and noon.

6th December, 1985

## KORPORAZZJONI ENEMALTA

*Iċ-Chairman* iġharraf illi:—

**Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-10 ta' Dicembru, 1985, id-Direttur tal-Kuntratti, it-Teżor, il-Furjana, jilqa' offerti magħluqin għal:—**

Avviż/E/Nru. 137/85. *PVC fittings flanges u valvi.*

Avviż/E/Nru. 143/85. *Cables.*

Avviż/P/Nru. 23/85. *Tyres ta' barra u tubi ta' ġewwa.*

Avviż/P/Nru. 22/85. *Fire Pumps.*

**Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-17 ta' Dicembru, 1985, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—**

Avviż/P/Nru. 21/85. *Modifika tal-Bini ta' Uffiċċji f'Ras Ħanzir.*

Avviż/E/Nru. 159/85. *Bini ta' substations.*

**Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-7 ta' Jannar, 1986, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—**

Avviż/E/Nru. 165/85. *Fittings għal Tension Insulator Set.*

Avviż/E/Nru. 160/85. *Fuse Switches.*

Avviż/E/Nru. 164/85. *Low Voltage Cable.*

\* Avviż/E/Nru. 153/85. *Caustic Soda.*

\* Avviż/E/Nru. 161/85. *Stallazzjoni ta' H/Insul. u Aluminium Cladding għal Boiler 8.*

**Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-14 ta' Jannar, 1986, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—**

Avviż/E/Nru. 156/85. *Antifoam.*

Avviż/E/Nru. 163/85. *33 u 11 KV Cables.*

Avviż/E/Nru. 169/85. *Transformers.*

## Taqsima ta' l-Elettriku

**Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-11 ta' Dicembru, 1985, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—**

Avviż/E/Nru. 171/85. *33KV Single Core Cable.*

**Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-18 ta' Dicembru, 1985, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—**

Kwot/E/Nru. 140/85. *Sapun tat-Twaletta.*

Kwot/E/Nru. 128/85. *Spiral Wound Asbestos Material Joints.*

Kwot/E/Nru. 129/85. *Makna li tillega l-Kotba.*

Kwot/E/Nru. 130/85. *Tyres u tubi 640 × 14.*

## ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:—

Sealed tenders will be received by the Director of Contracts, The Treasury, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 10th December, 1985, for:—

Advt./E/No. 137/85. *PVC fittings flanges and valves.*

Advt./E/No. 143/85. *Cables.*

Advt./P/No. 23/85. *Outer tyres and inner tubes.*

Advt./P/No. 22/85. *Fire Pumps.*

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 17th December, 1985, for:—

Advt./P/No. 21/85. *Modification of Office Building at Ras Ħanzir.*

Advt./E/No. 159/85. *Construction of substations.*

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 7th January, 1986, for:—

Advt./E/No. 165/85. *Fittings for Tension Insulator Set.*

Advt./E/No. 160/85. *Fuse Switches.*

Advt./E/No. 164/85. *Low Voltage Cable.*

\* Advt./E/No. 153/85. *Caustic Soda.*

\* Advt./E/No. 161/85. *Installation of H/Insul. and Aluminium Cladding for Boiler 8.*

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 14th January, 1986, for:—

Advt./E/No. 156/85. *Antifoam.*

Advt./E/No. 163/85. *33 and 11 KV Cables.*

Advt./E/No. 169/85. *Transformers.*

## Electricity Division

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m. on Wednesday, 11th December, 1985, for:—

Advt./E/No. 171/85. *33KV Single Core Cable.*

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Wednesday, 18th December, 1985, for:—

Quot./E/No. 140/85. *Toilet Soap.*

Quot./E/No. 128/85. *Spiral Wound Asbestos Metal Joints.*

Quot./E/No. 129/85. *Book Binding Machine.*

Quot./E/No. 130/85. *Tyres and tubes 640 × 14.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-8 ta' Jan-  
nar, 1986, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet  
magħluqin għal:—

- \* Avviż./E/Nru. 166/85. *Linesmen Tool Boxes.*
- \* Avviż./E/Nru. 167/85. *Cartridge Fuse Links 60 Amp.*
- \* Kwot./E/Nru. 133/85. *Bearings.*
- \* Kwot./E/Nru. 135/85. *KWH Meters.*
- \* Kwot./E/Nru. 136/85. *Changeover Fuse Switch.*
- \* Kwot./E/Nru. 137/85. *Conductivity meters.*
- \* Kwot./E/Nru. 138/85. *Bearings.*
- \* Kwot./E/Nru. 141/85. *Heat shrinkable tubing 8-28 mm.*
- \* Kwot./E/Nru. 142/85. *PVC Non-Adhesive tape.*
- \* Kwot./E/Nru. 143/85. *'U' Clips Galvanizzati.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-15 ta' Jan-  
nar, 1986, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin  
għal:—

Kwot./E/Nru. 127/85. Materjal għad-*Drawing Office.*

Kwot./E/Nru. 131/85. *HRC Fuses.*  
Kwot./E/Nru. 137/85. *Pompa li taħdem bil-  
petrol.*

#### Taqsimha tal-'Petroleum'

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-11 ta' Di-  
ċembru, 1985, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħ-  
għal:—

Kwot./P/Nru. 31/85. Kabina tas-sewwieq  
għal *Tractor AEC.*

Kwot./P/Nru. 33/85. *Manifattura ta' MS Jib  
Angle Stays.*

#### Taqsimha tal-Gass

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-11 ta'  
Diċembru, 1985, jintlaqgħu kwotazzjonijiet ma-  
għluqin għal:—

Kwot./G/Nru. 10/85. *Paste Thread Sealant.*

\* Avviżi/kwotazzjonijiet li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull  
tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni  
Enemalta, Binj ta' l-Amministrazzjoni Ċentrali,  
il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull gurnata tax-  
xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Is-6 ta' Diċembru, 1985

Sealed tenders/quotations will be received  
up to 11.00 a.m. on Wednesday, 8th January, 1986,  
for:—

- \* Advt./E/No. 166/85. *Linesmen Tool Boxes.*
- \* Advt./E/No. 167/85. *Cartridge Fuse Links 60 Amp.*
- \* Quot./E/No. 133/85. *Bearings.*
- \* Quot./E/No. 135/85. *KWH Meters.*
- \* Quot./E/No. 136/85. *Changeover Fuse Switch.*
- \* Quot./E/No. 137/85. *Conductivity meters.*
- \* Quot./E/No. 138/85. *Bearings.*
- \* Quot./E/No. 141/85. *Heat shrinkable tubing 8-28 mm.*
- \* Quot./E/No. 142/85. *PVC Non-Adhesive tape.*
- \* Quot./E/No. 143/85. *Galvanized 'U' Clips.*

Sealed quotations will be received up to  
11.00 a.m. on Wednesday, 15th January, 1986,  
for:—

Quot./E/No. 127/85. *Drawing office material.*

Quot./E/No. 131/85. *HRC Fuses.*  
Quot./E/No. 137/85. *Petrol driven pump.*

#### Petroleum Division

Sealed quotations will be received up to  
11.00 a.m. on Wednesday, 11th December, 1985,  
for:—

Quot./P/No. 31/85. *Driver's Cab for AEC  
Tractor.*

Quot./P/No. 33/85. *Manufacture of MS Jib  
Angle Stays.*

#### Gas Division

Sealed quotations will be received up to  
11.00 a.m. on Wednesday, 11th December, 1985,  
for:—

Quot./G/No. 10/85. *Paste Thread Sealant.*

\* Advertisements/quotations appearing for the first time.

Forms of tender/quotation and any further  
information may be obtained from the Enemalta  
Corporation, Central Administration Building,  
Church Wharf, Marsa, on any working day between  
8.30 a.m. and noon.

6th December, 1985

## DIPARTIMENT TA' L-ARTIJJET

Il-Kummissarju ta' l-Artijiet iġharraf illi:—

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluġin f'dan l-Uffiċċju sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, it-12 ta' Dicembru, 1985, għal:—

Avviż Nru. 337. Kiri għal skopijiet kummerċjali tal-fond Nru. 61, Triq San Kristofru, Valletta. (Dawk li jagħmlu offerta jridu jsemmu l-iskop).

Avviż Nru. 338. Kiri tal-ħanut vojtt Nru. 104A, Misraħ San Ġwann, Valletta.

Avviż Nru. 339. Kiri tal-Garage Nru. 32, Qasam tad-Djar Tač-Cawla, ir-Rabat, Għawdex.

Avviż Nru. 340. Għoti b'cens għal 25 sena għal skopijiet kummerċjali ta' sit fi Triq Sant' Antnin, il-Mosta, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/159/85.

Avviż Nru. 341. Bejgħ ta' sit fi Triq Santa Margerita, is-Siġġiewi, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/195/85.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluġin f'dan l-Uffiċċju sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, id-19 ta' Dicembru, 1985, għal:—

Avviż Nru. 342. Kiri tal-garage Nru. 2, Blokk H, fil-Qasam tad-Djar, Ta' Giorni, San Giljan.

Avviż Nru. 343. Kiri tal-garage Nru. 21, Qasam tad-Djar, Haż-Zabbar.

Avviż Nru. 344. Kiri, mhux għall-abitazzjoni, tal-Fond A, Qasam tad-Djar, Hał Kirkop, muri fuq il-Pjanta LD/48/83/1. (Dawk li jagħmlu offerta jridu jsemmu l-iskop).

Avviż Nru. 345. Kiri, mhux għall-abitazzjoni, tal-Fond C, Qasam tad-Djar, Hał Kirkop, muri fuq il-Pjanta LD/48/83/1. (Dawk li jagħmlu offerta jridu jsemmu l-iskop).

Avviż Nru. 346. Kiri għal skopijiet kummerċjali ta' fond fi Triq San Lawrenz, il-Birgu, muri bl-aħdar fuq il-Pjanta LD/184/84/A.

Avviż Nru. 347. Kiri tal-Garage/Maħžen N fil-Qasam tad-Djar ta' Verdala, Bormla, muri fuq il-Pjanta LD/114/82/A.

Avviż Nru. 348. Bejgħ ta' sit fi Triq il-Ferro-vija, H'Attard, muri bl-aħmar fuq il-Pjanta LD/108/85.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formoli preskritti, li flimkien mal-kondizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu, jekk wieħed japplika għalihom, fl-Uffiċċju ta' l-Art. Auberge de Baviere, Valletta, f'kuł ġurnata tax-xogħol bejn it-8 30 a.m. u nofs in-nhar.

Is-6 ta' Dicembru, 1985

## LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:—

Sealed tenders will be received at this Office up to 10.00 a.m. on Thursday, 12th December, 1985, for:—

Advt. No. 337. Lease for commercial purposes of premises No. 61, St Christopher Street, Valletta. (Tenderers are to state purpose of lease).

Advt. No. 338. Lease of bare shop No. 104A, St John Square, Valletta.

Advt. No. 339. Lease of Garage No. 32, Tač-Cawla Housing Estate, Victoria, Gozo.

Advt. No. 340. Grant on a 25 year emphyteusis for commercial purposes of a site in St Anthony Street, Mosta, shown in red on Plan LD/159/85.

Advt. No. 341. Sale of a site in St Margaret Street, Siġġiewi, shown in red on Plan LD/195/85.

Sealed tenders will be received at this Office up to 10.00 a.m. on Thursday, 19th December, 1985, for:—

Advt. No. 342. Lease of garage No. 2, Block H, Ta' Giorni Housing Estate, St Julian's.

Advt. No. 343. Lease of garage No. 21, Housing Estate, Zabbar.

Advt. No. 344. Lease, not for habitation, of Premises A, Housing Estate, Kirkop, shown on Plan LD/48/83/1. (Tenderers are to state purpose of lease).

Advt. No. 345. Lease, not for habitation, of Premises C, Housing Estate, Kirkop, shown on Plan LD/48/83/1. (Tenderers are to state purpose of lease).

Advt. No. 346. Lease for commercial purposes of premises in St Lawrence Street, Vittoriosa, shown in green on Plan LD/184/84/A.

Advt. No. 347. Lease of Garage/Store N at Verdala Housing Estate, Cospicua, shown on Plan LD/114/82/A.

Advt. No. 348. Sale of a site in Old Railway Track, Attard, shown in red on Plan LD/108/85.

Tenders should be made only on the prescribed forms, which together with the relevant conditions and other documents, are obtainable on application at the Land Office, Auberge de Baviere, Valletta, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

6th December, 1985

## DIPARTIMENT TAX-XOGHLIJET

Id-Direttur tax-Xoghlijiet igbarrat illi:—

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-10 ta' Dicembru, 1985, f'dan l-Uffiċċju jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 127/85. Provvista u konsenja ta' Trofej ta' li *Sports*.

Kwot. Nru. 128/85. Provvista u konsenja ta' *Track Suits*.

Kwot. Nru. 129/85. Provvista u konsenja ta' *Footballs*.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Hamis, it-12 ta' Dicembru, 1985, f'dan l-Uffiċċju, jintlaqgħu offeriti/kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Avviż Nru. 78. Provvista ta' Katusi ta' *Gravity Asbestos Cement* tal-200mm (Taqsimat tad-Drenagg).

Kwot. Nru. 121/85. Provvista u konsenja ta' ħġieġ lit-Taqsimat ta' l-Estensjoni ta' l-Ajruport tad-Dipartiment tax-Xoghlijiet.

Avviż Nru. 81. Provvista u konsenja ta' travetti u blokki tal-konkos mhux rinfurzat f'St George's Flats, Triq ix-Xitwa, Ħal Qormi.

Avviż Nru. 82. Provvista u stallazzjoni ta' FRP Pipe u fittings għal pompi fl-Impjant tar-Reverse Osmosis ta' Għar Lapsi.

Kwot. Nru. 123/85. Provvista u konsenja ta' ċangaturi ta' Gebel tal-Franka lill-Palazz Vilhena, l-Imdina.

Kwot. Nru. 126/85. Provvista u konsenja ta' travetti tal-konkos prestressed u blokki tal-konkos mhux rinfurzat f'Nru. 1, Triq il-Maċina, u 196, Triq San Guzepp, l-Isla.

\* Kwot. Nru. 130/85. Għerik ta' madum fi Triq San Guzepp u Triq ir-Repubblika, Valletta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Gimgha, l-20 ta' Dicembru, 1985, f'dan l-Uffiċċju jintlaqgħu offeriti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 79. Bejgħ 'tale quale' ta' tnejn u tletin (32) vettura mhux servibbli.

Avviż Nru. 80. Provvista u konsenja ta' spares għal *Truck Tractor* ta' 5 tunnellati, Makna tad-Diesel ta' 2½ Tunnellati u spares għal *Gaffa Clark*

Avviż Nru. 83. Provvista ta' katusi ta' l-*asbestos cement* ta' 200 mm *gravity* għad-drenagg għad-Dipartiment tax-Xoghlijiet (Taqsimat tad-Djar).

Avviż Nru. 84. Thaffir ta' trinek għad-drenagg/ ilma u ta' blat fil-Proġett tal-Laqxija f'B'Kara.

\* Avviżi/kwotazzjonijiet li qed jidhru għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tax-Xoghlijiet, Blokk C, Beltissebħ, f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Is-6 ta' Dicembru, 1985

## WORKS DEPARTMENT

The Director of Works notifies that:—

Sealed quotations will be received at this Office up to 11.00 a.m. on Tuesday, 10th December, 1985, for:—

Quot. No. 127/85. Supply and delivery of Sports Trophies.

Quot. No. 128/85. Supply and delivery of Track Suits.

Quot. No. 129/85. Supply and delivery of Footballs.

Sealed tenders/quotations will be received at this Office up to 11.00 a.m. on Thursday, 12th December, 1985, for:—

Advt. No. 78. Supply of 200mm Gravity Asbestos Cement Pipes for the Works Department (Drainage Section).

Quot. No. 121/85. Supply and delivery of glass to the Airport Extension Section of the Works Department.

Advt. No. 81. Supply and delivery of prestressed concrete beams (travetti) and unreinforced concrete blocks at St George's Flats, Triq ix-Xitwa, Qormi.

Advt. No. 82. Supply and installation of FRP Pipe and fittings to well pumps at Għar Lapsi Reverse Osmosis Plant.

Quot. No. 123/85. Supply and delivery of Franca Stone Slabs to Vilhena Palace, Mdina.

Quot. No. 126/85. Supply and delivery of prestressed concrete beams (travetti) and unreinforced concrete blocks at premises No. 1, Millstone Street, and 196, St Joseph Street, Senglea.

\* Quot. No. 130/85. Grinding of tiles at St Joseph Street and Republic Street, Valletta.

Sealed tenders will be received at this Office up to 11.00 a.m. on Friday, 20th December, 1985, for:—

Advt. No. 79. Sale 'tale quale' of thirty-two (32) unserviceable vehicles.

Advt. No. 80. Supply and delivery of spares for 5 ton Truck Tractor, 2½ Ton Diesel Engine and Clark Michigan Shovel spares.

Advt. No. 83. Supply of 200 mm gravity asbestos cement sewer pipes for the Works Department (Housing Section).

Advt. No. 84. Sewer/water trench and rock excavation at B'Kara Laqxija Project.

\* Advertisements/quotations appearing for the first time.

Forms of tender/quotation and further information may be obtained from the Office of the Works Department, Block C, Beltissebħ, on any working day during office hours.

6th December, 1985

**DIPARTIMENT TAX-XOGHLIJET**

Id-Dipartiment tax-Xoghlijiet jehtieg kuntratturi ta' xoghjol ta' elettriku biex jaghmlu l-installazzjoni ta' l-elettriku f'postijiet diversi. Ghaldagstant dawk il-kuntratturi li huma nteressati biex jidhlu ghal dan ix-xoghjol ghandhom, ghal aktar dettalji u taghrif, jirrikorru personalment ghand is-Sur C. D'Amato, Ufficjal inkarigat mill-Provvisti u Kuntratti, Beltissebh.

Is-6 ta' Dicembru, 1985

**DIPARTIMENT TAX-XOGHLIJET**

Id-Dipartiment tax-Xoghlijiet jehtieg kuntratturi biex jaghmlu xoghjol ta' bini ta' hitan fuq barra u gewwa ta' bini ezistenti (tibdil strutturali). Ghaldagstant dawk il-kuntratturi li huma nteressati biex jidhlu ghal dan ix-xoghjol ghandhom, ghal aktar dettalji u taghrif, jirrikorru personalment ghand is-Sur C. D'Amato, Ufficjal inkarigat mill-Provvisti u Kuntratti, Beltissebh.

Is-6 ta' Dicembru, 1985

**Avviz tas-Socjetajiet Kummercjali**

Skond paragrafu (d) tas-subartikolu (1) ta' l-artikolu 191 ta' l-Ordinanza ta' l-1962 dwar Socjetajiet Kummercjali ngharrfu li fil-5 ta' Settembru, 1985:

- a) kopji ta' rizoluzzjonijiet straordinarji ta' Claughton Limited u Rohan Ltd. li japprovaw il-fuzjoni ta' Claughton Limited f'Rohan Ltd ta' Valletta Buildings, 54, South Street, Valletta; u
- b) kopja tad-dokument li permezz tieghu sseh il-ghaqda gew ikkonsenjati ghar-registrazzjoni u pubblikazzjoni.

Ir-registrazzjoni giet effettwata fil-21 ta' Novembru, 1985.

Il-kredituri tal-kumpaniji msemmija huma nfurmati li jekk ma ssirx oppozizzjoni skond il-ligi, l-ghaqda tibda sseh tliet xhur wara l-pubblikazzjoni ta' dan l-avviz.

C 2780

V.E. MIFSUD  
Registatur tas-Socjetajiet

**GRANT OF LETTERS PATENT**

Notice is hereby given for the purpose of Section 19 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that VLADIMIR ISAKOVICH DRUT — USSR, Odessa, prospekt Leninskoi Iskry, 51, kv. 85 — engineer, NIKOLAI MIKHAILOVISH KOKHAN — USSR, Odessa, ulitsa Ostrovidova, 46a, kv. 33 — engineer and VALENTIN ALEXANDROVICH PLATONOV — USSR, Odessa, ulitsa Akademika Koroleva, 58, kv. 126 — engineer have filed an application for

29th November, 1985

**WORKS DEPARTMENT**

The Works Department requires contractors to carry out electrical installation works at various localities. Interested contractors should call personally on Mr. C. D'Amato, Supplies and Contracts Officer, at Beltissebh, for further details and information.

6th December, 1985

**WORKS DEPARTMENT**

The Works Department requires contractors to carry out masonry works on external and internal walls on existing buildings (structural alterations). Interested contractors should call personally on Mr. C. D'Amato, Supplies and Contracts Officer, Beltissebh, for further details and information.

6th December, 1985

**Commercial Partnerships Notice**

In terms of paragraph (d) of subsection (1) of section 191 of the Commercial Partnerships Ordinance (1962), it is hereby notified that on the 5th September, 1985:

- a) copies of extraordinary resolutions taken by Claughton Limited and Rohan Ltd approving the merger of Claughton Limited into Rohan Ltd of Valletta Buildings, 54, South Street, Valletta; and
- b) a copy of the instrument of amalgamation of the companies were delivered for registration and publication.

Registration was effected on the 21st November, 1985.

All creditors of the said companies are advised that unless objection to the merger is lodged in terms of law, amalgamation shall become effective three months after the publication of this notice.

V.E. MIFSUD  
Registrar of Partnerships

the grant of letters patent for the sole use and advantage of an invention entitled METHOD FOR ASSEMBLING STEERING GEAR OF SHIP. (Patent No. 959).

The specification attached to the above application has been accepted and in default of lawful opposition to be made within two months of the date of this notice, Letters Patent shall be granted to applicants with effect from the 9th January, 1985.

JOHN F. X. MUSCAT  
Comptroller of Industrial Property

## AVVIŻI TAL-QORTI — COURT NOTICES

752

B'NOTA pprezentata llum fil-Qorti tal-Kummerċ in-Nutar Joseph Brincat gieb id-dokument hawn taht miktub biex jiġi pubblikat skond il-fehma u r-rieda tal-Kodiċi tal-Kummerċ.

Quddiem i Nutar Dottor Joseph Brincat deheru personalment:—

Minn naħa l-waħda s-Sinjorina Lilian Mintoff, Master of Philosophy, Master of Pharmacy, farmaċista u lecturer l-Università, bint Joseph u Mary neè Attard Kingswell, imwiela l-Imsida u toqghod San Giljan bil-Karta ta' l-Identità numru 740554(M).

Minn naħa l-oħra s-Sur Anthony Wismayer, Company director, bin Carmelo u Julia neè Galea mwieled l-Imsida u joqghod San Giljan, bil-Karta ta' l-Identità numru 294152(M).

Minni Nutar identifikati.

U peress li l-komparenti Sinjorina Lilian Mintoff u s-Sur Anthony Wismayer sejin jiżzewġu f'qasir żmien huma ġew għal din il-Kitba taż-Żwieġ tagħhom permezz ta' liema qabel xejn iridu illi tibda sseħħ il-komunjoni tal-akkwisti bejniethom.

In vista ta' dan iż-Żwieġ, is-Sinjorina Lilian Mintoff qed tapporta fiż-Żwieġ l-affarijiet mobili elenkati fl-annessata dokument 'A' tal-valur totali ta' erbgha u tletin elf hames mija erbgha u tmenin lira Maltija u hamsa u ghoxrin centezmu (Lm34,584.25,0).

Inoltre l-istess Sinjorina Lilian Mintoff qed tapporta magħha wkoll bħala dota:—

A. Id-dar jisimha 'Bonheur' bla numru fi Triq il-Kučċard, San Giljan, bil-garage anness, tmiss mill-majjistral mat-triq, grigal ma' beni ta' Joseph Mintoff u xlokk ma' beni ta' Francis Flynn;

B. Il-flat numru tmienja (8) Devonshire House, Pioneer Road, Buġibba, liema blokk huwa bla numru, imiss mill-levant mat-triq, nofsinhar u punent ma' beni tal-kumpanija, 'C.P.L. Developments Limited'.

C. Garage bla numru u bla isem, fi Triq il-Kučċard, San Giljan sottopost għall-beni ta' haddieħor jmiss mill-grigal ma' beni tal-aventi kawża tal-Kumpanija 'S.B.S. Company Limited', mil-Ibiċ ma' beni ta' Joseph Petroni u mill-majjistral mat-triq.

Qed jiġi dikjarat illi l-fatt li saret lista tal-oġġetti mobili u li saret valutazzjoni tagħhom ma timplikax il-passaġġ tal-pussess tagħhom mill-għarusa għall-għarus, iżda dawn jibqgħu proprjetà assoluta tal-għarusa.

L-istess għarus Anthony Wismayer qed jipprometti lill-għarusa Lilian Mintoff dotarju fis-somma ta' hamsin elf lira Maltija (Lm50,000), in garanzija tal-eventwali pagament tal-istess qed jipputeka favur il-komparenti Lilian Mintoff li taċċetta l-beni kollha tiegħu preżenti.

Magħmul, moqri u ppubblikat wara ċerzjorazzjoni skond il-liġi f'Malta, Triq il-Kučċard, 'Bonheur' bla numru.

(Firmat)  
Lilian Mintoff  
Anthony Wismayer  
Joseph Brincat  
Nutar Pubbliku Malti

Registru tal-Qrati Superjuri, illum. 10 ta' Ottubru, 1985.

L. GATT  
Dep. Registratur

## Translation

BY MINUTE filed today in the Commercial Court, Notary Joseph Brincat produced the following document for publication in accordance with and for the purposes of the Commercial Code.

Before me Notary Doctor Joseph Brincat have appeared personally;

On the one part Miss Lilian Mintoff, Master of Philosophy, Master of Pharmacy, pharmacist and lecturer at the University, daughter of Joseph and Mary neè Attard Kingswell, born at Msida and residing at St Julian's, Identity Card number 740554M;

On the other part, Mr. Anthony Wismayer, company director, son of Carmelo and Julia neè Galea born at Msida and residing at St Julian's, Identity Card number 294154(M).

Identified by me Notary.

Whereas appearers Miss Lilian Mintoff and Mr. Anthony Wismayer are going to get married within a short time, they have come forward for this marriage contract whereby they want first of all to commence the community of acquests between them;

In virtue of this marriage, Miss Lilian Mintoff is bringing to the marriage, the moveables listed in the annexed exhibit 'A' of the total value of thirty-four thousand five hundred eighty-four Malta pounds and twenty-five cents (Lm34,584.25,0);

Moreover the said Miss Lilian Mintoff is bringing with her also as dowry:—

A. The house known as 'Bonheur' without number in Kuċċard Street, St Julian's with garage annexed thereto bordered on the Northwest by the road, on the Northeast by property of Joseph Mintoff and on the Southeast by property of Francis Flynn;

B. Flat number eight (8) Devonshire House, Pioneer Road, Buġibba which block is without number bordered on the East by the road, on the South and on the West by 'C.P.L. Developments Limited'.

C. Garage without number and without name in Kuċċard Street, St Julian's underlying the property of third parties bordered on the Northeast with property of the successors of the Company 'S.B.S. Company Limited' and on the Southwest by property of Joseph Petroni and on the Northwest by the road.

It is being declared that the fact that a list of moveables has been compiled and the valuation thereof has been made, does not imply the passage of their possession from the fiancée to the fiance but these remain the absolute property of the fiancée'.

The said fiance Anthony Wismayer is promising to his fiancée' Lilian Mintoff a dowry in the sum of fifty thousand Malta pounds (Lm50,000) in guarantee of eventual payment thereof he is hypothecating in favour of appearer Lilian Mintoff who accepts all his present property.

This deed having been done, read and published after the necessary explanation according to law in Malta, Kuċċard Street, 'Bonheur', without number.

(Sgd)  
Lilian Mintoff  
Anthony Wismayer  
Joseph Brincat  
Maltese Notary Public

Registry of the Superior Courts, this 10th day of October, 1985.

L. GATT  
Dep. Registrar

753

## Translation

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors prezentat fis-Sekond'Awla tal-Qorti Civili fit-13 ta' Mejju, 1977 Concetta Vella et talbu li tigi dikjarata miġtuha favur Concetta amma ta' Giovanni Vella, u Gertude Vella kwantu ghal sest (1/6) indiviż kull wiehed; favur Concetta mart John Barbara, Josephine mart Frank Micallef, Mary mart Anthony Agius u Teresa mart Henry Borg kwantu ghal parti wahda minn erbgha u ghoxrin (1/24) indiviż kull wiehed; favur Paul Camilleri, Emmanuele Camilleri, Giuseppina Ellul, Giovanna Cauchi, Inez Farrugia, Pauline Meli, Romeo Micallef, Carmelo Micallef, Genoveffa Cefai u Inez Townsend kwantu ghal parti wahda minn sitta u tletin parti indiviża (1/36) kull wiehed; favur Anthony Pavia u John Pavia kwantu ghal parti wahda minn tnejn u sebghin parti (1/72) indiviża kull wiehed; favur Walter James, Olivia James u Mary Ebejer kwantu ghal parti wahda minn mija u tmien parti (1/108) kull wiehed; u favur Giuseppe Debono, Maria Porsella Flores, Edgar Debono, Inez Giordimaina, Francis Debono, Emmanuele Debono u Anne Debono kwantu ghal parti wahda minn tnejn u erbghin (1/42) indiviża kull wiehed, is-SUĊĊESSJONI ta' EMMANUELE VELLA, bin il-mejtin Costantino u Louise nee Sciberras, imwieled Cospicua u li ghaddew tmenin sena mit-twelid tieghu u iktar minn sitt snin mill-ahhar ahbarijiet li kien hemm fuqu, skond l-Artikolu 261(b) tal-Kodiċi Civili, minghajr ebda testament.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah sabiex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsemija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien hmistax-il jum li jibda jghaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahhal il-bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 5 ta' Novembru, 1985.

RUTH FARRUGIA, LL.D.  
Dep. Registratur

IT IS hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 13th May, 1977 Concetta Vella et prayed that the SUCCESSION of EMMANUELE VELLA, son of Costantino and Louise nee Sciberras, both deceased born in Cospicua and since whose birth eighty years have lapsed and about whom there has been no news for more than six years, in accordance with Section 261(b) of the Civil Code and who was intestate; be declared open in favour of Concetta, widow of Giovanni Vella, and Gertude Vella as to one sixth (1/6) undivided portion each; in favour of Concetta wife of John Barbara, Josephine wife of Frank Micallef, Mary wife of Anthony Agius and Teresa wife of Henry Borg as to one part in twenty four (1/24) undivided portion each; in favour of Paul Camilleri, Emmanuele Camilleri, Giuseppina Ellul, Giovanna Cauchi, Inez Farrugia, Pauline Meli, Romeo Micallef, Carmelo Micallef, Genoveffa Cefai and Inez Townsend as to one part in thirty six (1/36) undivided portion each; in favour of Anthony Pavia and John Pavia as to one part in seventy two (1/72) undivided portion each; in favour of Walter James, Olivia James and Mary Ebejer as to one part in one hundred and eight (1/108) undivided portion each; and in favour of Giuseppe Debono, Maria Porsella Flores, Edgar Debono, Inez Giordimaina, Francis Debono, Emmanuele Debono and Anne Debono as to one part in forty two (1/42) undivided portion each.

Wherefore any person who considers to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the ban.

Registry of the Superior Courts, this 5th day of November, 1985.

RUTH FARRUGIA, LL.D.  
Dep. Registrar

754

## Translation

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors prezentat fis-Sekond'Awla tal-Qorti Civili fis-17 ta' Ottubru, 1983 fuq rikors ta' Carmela Spiteri et fejn talbu li tigi dikjarata favur Carmela, Alfred, Emilia mart Joseph Tartaglia, ahwa Spiteri u favur Salvina mart Silvio Arena kwantu ghal ottava parti (1/8) indiviża kull wiehed; favur Victor u Vincent ahwa Difesa kwantu ghal sedicesima parti (1/16) indiviża kull wiehed; favur Victor, Carmela mart John Grech, Margaret mart Maurice Borg, Alfred, Vincent, Edward, Victor u Joseph ahwa Sacco kwantu ghal parti wahda minn sitta u hamsin (1/56) indiviża kull wiehed; u favur Vincent, Joseph u Maria Luisa sive Marthese mart Joseph Piscopo, ahwa Scifo u favur Victor, Carmelo u Donald ahwa Spiteri kwantu ghal wahda minn erbgha u ghoxrin parti (1/24) indiviża kull wiehed, is-SUĊĊESSJONI ta' PAOLO SPITERI, bin il-mejtin Vittorio u Carmela nee Micallef, imwieled Valletta u li ghaddew tmenin sena mit-twelid tieghu u iktar minn sitt snin mill-ahhar ahbarijiet li kienu hemm fuqu, skond l-Artikolu 261(b) tal-Kodiċi Civili, minghajr ebda testament.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'din imsejjah biex jidher quddiem il-Qorti hawn fuq imsemija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien hmistax-il jum li jibda jghaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwahhal il-bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 5 ta' Novembru, 1985.

RUTH FARRUGIA, LL.D.  
Dep. Registratur

IT IS hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 17th October, 1983 Carmela Spiteri et prayed that the SUCCESSION of PAOLO SPITERI, son of Vittorio and Carmela nee Micallef, both deceased born in Valletta over eighty years ago and about whom there has been no news for over six years in accordance with Section 261(b) of the Civil Code, and who was intestate, be declared open in favour of Carmela, Alfred, Emilia wife of Joseph Tartaglia, brothers and sisters, in favour of Salvina of Silvio Arena as to one eighth (1/8) undivided portion each; in favour of Victor and Vincent, brothers Difesa, as to one sixteenth (1/16) undivided portion each; in favour of Victor, Carmela wife of John Grech, Margaret wife of Maurice Borg, Alfred, Vincent, Edward, Victor and Joseph, brothers and sisters Sacco as to one part in fifty six (1/56) undivided portion each; and in favour of Vincent, Joseph and Maria Luisa sive Marthese wife of Joseph Piscopo, brothers and sister Scifo and in favour of Victor, Carmela and Donald brothers and sister Spiteri as to one part in twenty four (1/24) undivided portion each.

Wherefore any person who considers that he has an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the ban.

Registry of the Superior Courts, this 5th day of November, 1985.

RUTH FARRUGIA, LL.D.  
Dep. Registrar

755

B'NOTA pprezentata llum fil-Qorti tal-Kummerċ in-Nutar Dr. Jeannette Laferla Saliba giebet id-dokument hawn taht miktub biex jiġi pubblikat skond il-fehma u r-rieda tal-Kodiċi tal-Kummerċ.

Quddiem Nutar Dottor Jeannette Laferla Saliba qiegħed jidher personalment:

Carmelo Nicholas Grech teacher, bin Joseph u Anna neè Xuereb imwieled Birkirkara u residenti Birkirkara (Identity Card number 76540 (M)):

Minni Nutar magħruf:

U peress illi Claremond Grech, bint l-istess komparent Carmelo Nicholas Grech u Carmen neè Camilleri mwielda f'Attard u residenti Birkirkara twieldet fid-dsatax ta' Settembru 1969 elf disa mija disa' u sittin (19/9/69) u għandha iżjed minn sittax-il sena;

U peress illi l-istess Claremond Grech tixtieq teżerċita l-kummerċ:

Għaldaqstant in forza ta' dana l-att il-komparent Carmelo Nicholas Grech qiegħed jemanċipa lil bintu Claremond Grech u jawtorizzaha illi teżerċita kull att ta' kummerċ sia f'isimha proprju kif ukoll ma' oħrajn għall-finijiet ta' effettivi kollha tal-liġi u b'mod speċjali għall-finijiet tal-artkolu disgħa (9) tal-Kodiċi tal-Kummerċ,

Dan l-att gie magħmul, moqri u ippubblikat wara li jiena spjegajt il-kontenut tiegħu lill-komparenti f'Malta, Haż-Zebbuġ, Saint Anthony Street numru tmienja u tletin (38).

(fti) C. Grech  
Dr. Jeannette Laferla Saliba  
Nutar Pubbliku Malti

(sgd) C. Grech  
Dr. Jeannette Laferla Saliba  
Maltese Notary Public

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 24 ta' Ottubru, 1985.

Registry of the Superior Courts, this 24th day of October, 1985.

L. Gatt  
Dep. Reg.

L. Gatt  
Dep. Reg.

756

*Translation*

IKUN jaf kulhadd illi b'rikors ipprezentat fis-Sekond'Awla tal-Qorti Civili fis-17 ta' Settembru, 1985, Pauline mart Michael Farrugia u Carmen, xebba, aħwa Zammit, talbu li tiġi dikjarata miftuħa favur tagħhom kwantu għal nofs (1/2) indiviż kull wieħed, is-SUĊĊESSJONI ta' COSTANTINO ZAMMIT, miżżewweġ, pensjonant bin il-mejtin Carmelo u Paolina neè Zammit, imwieled Valletta u miet Paola fit-28 ta' Marzu, 1985, ta' 65 sena mingħajr ebda testment.

Għaldaqstant kull min jidhirlu li għandu nteress huwa b'din imsejjah sabiex jidher quddiem il-Qorti hawn imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax (15) il jum li jibdeu jgħaddu minn dak il-jum li fih jiġi mwahhal il-bandu.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 22 ta' Novembru, 1985.

IT IS hereby notified that by an application filed in the Civil Court, Second Hall on the 17th September, 1985, Pauline Farrugia et prayed that the SUCCESSION of COSTANTINO ZAMMIT, married, pensioner, son of Carmelo and Pauline neè Zammit, both deceased, born in Valletta and died intestate at Paola on the 28th March, 1985, aged 65 years be declared open in favour of Pauline wife of Michael Farrugia and Carmen, a spinster, sisters Zammit, as to one moiety (1/2) each.

Wherefore any person who considers to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections thereto by a minute to be filed within fifteen (15) days from the posting of the ban.

Registry of the Superior Courts, this 22nd day of November, 1985.

RUTH FARRUGIA, LL.D.,  
Dep. Registratur

RUTH FARRUGIA, LL.D.,  
Dep. Registrar

**PUBBLIKAZZJONIJIET GODDA**

**NEW PUBLICATIONS**

Estimates 1986 — Price Lml.25c.

Economic Survey — Jan.-Sept., 1985 — Price 50c.